

TEMPÉRATURE

Vents modérés du sud-est au sud, la plupart du temps nuageux avec légère neige probable. Dimanche, vents modérés, tournant au nord-ouest; la plupart du temps nuageux et un peu plus froid; neige probable.

LA TRIBUNE

GRAIN DE SAGESSE

L'argent est un bon serviteur et un mauvais maître.
DUMAS, fils.

VINGT-CINQUIÈME ANNÉE No. 224

SHERBROOKE, SAMEDI, 10 NOVEMBRE 1934

TROIS SOUS LE NUMERO

CANALISATION ET RÉCIPROCITÉ À L'ORDRE DU JOUR

Le paradis créé par Dieu pour les hommes est devenu une jungle

37 morts dans un coup de grisou

(P. C.-Havas)
YOKIO, 10. — On sait que 37 mineurs de charbon ont perdu la vie et que cinq autres sont disparus, aujourd'hui, au cours d'un coup de grisou dans une mine de charbon de Sorachi, province d'Hokkaido.
L'explosion emprisonna 130 mineurs, mais on organisa promptement les secours et on en sauva 108.

INTIMIDATIONS DANS LA SARRE

Les nazis sont encore accusés d'avoir recours à la terreur.

RAPPORT A GENEVE

Le Conseil de la Société des Nations étudiera la situation.

ET LES AUTRES ?

(Par Joseph E. Sharkey, de la P. A.)
GENEVE, 10. — La Commission qui régit le territoire de la Sarre a houché les nazis de faire une campagne d'intimidation dans la Sarre, et cette accusation sera discutée par le Conseil de la Société des Nations, à son assemblée du 20 novembre.

Le Conseil siégera spécialement pour discuter les problèmes du plebiscite qui doit avoir lieu le 15 janvier.

Dans son rapport, la Commission dit que le "front allemand" intimide les habitants de la Sarre avec la sanction du gouvernement de Berlin, afin qu'ils votent en faveur de l'annexion à l'Allemagne.

La Commission est convaincue qu'elle ne remplira pas son devoir, si, à une époque aussi lourde de responsabilité, elle s'abstenait de présenter au Conseil un rapport fidèle sur certains aspects troublants des activités du front allemand, dont plusieurs sont illégaux, dit le rapport.

Une dissidence

Un membre de la Commission, naif de la Sarre, a refusé d'approuver le rapport. Il ne voit pas de danger véritable dans le programme du front allemand et il est d'avis qu'on devrait rapporter également les activités des groupes hostiles à l'Allemagne.

La Commission dit que l'on terrifie les électeurs de diverses manières, dont la menace de violence et la publication de libelles contre eux. Elle prétend que 10,000 policiers secrets poursuivent actuellement cette œuvre d'intimidation.

Enthousiasme électoral des nègres

BROOKLYN, Ill., 10. — Cette colonne nègre dépasse la perfection même, quand il s'agit de voter.
La votation d'hier pour le choix du shérif a dépassé de 79 le nombre total des électeurs éligibles de la ville, et la votation du représentant d'état a dépassé de 100 votes. Les réviseurs des listes électorales du comté de St. Clair, après avoir découvert ce surplus, disent qu'ils ont fait le rajustement nécessaire.

Mgr Florès réfute les accusations contre les catholiques du Mexique

SAN ANTONIO, Texas, 10. — Dans une lettre ouverte adressée à Abeldardo Rodriguez, président du Mexique, S. E. Mgr Leopoldo Ruiz Y Flores, archevêque de Morelia et évêque apostolique au Mexique, qui est allé aux Etats-Unis, déclare que les catholiques mexicains savent parfaitement bien que l'Eglise ne désire ni ne veut défendre ses droits par les moyens d'une "révolution".
"Les catholiques prennent sur eux-mêmes de recourir aux armes, ils savent ce qu'ils font", écrit l'archevêque. Il déclare au président qu'un journal pensait avoir trouvé dans certaines de ses lettres et dans une venant d'une demoiselle Sophie, des preuves irréfutables d'une conspiration armée et d'une requête au gouvernement des Etats-Unis d'intervenir.
"Le mot "défense" dans mes lettres réfère à l'emploi de moyens pacifiques", écrit le prélat.

L'ESPOIR DE LA FRANCE



M. PIERRE-ETIENNE FLANDIN, qui a constitué un nouveau ministère à la suite de la démission du cabinet de Doumergue. — La photographie ci-dessus fut prise lors de la visite au Canada de M. Flandin lors des fêtes de Cartier.

L'HON. H. H. STEVENS ATTENDU AUJOURD'HUI A SHERBROOKE

L'hon. H. H. Stevens, ex-ministre du Commerce qui a démissionné récemment, est attendu cet après-midi à Sherbrooke avec Mme Stevens. Ils sont les invités de M. C. B. Howard et de Mme Howard. M. et Mme Stevens assisteront à la dernière représentation de la Foire d'Hiver, ce soir, à l'Aréna.

REPRISE DES AFFAIRES

Les revenus ordinaires au pays accusent une augmentation de \$26,000,000.

La taxe des ventes rapporte le plus, soit \$63,863,000 depuis avril.

LES DEPENSES (Presse Canadienne)

OTTAWA, 10. — La reprise des affaires se reflète dans le rapport des revenus fédéraux pour la période des premiers sept mois de l'année fiscale. Les revenus ordinaires donnent une augmentation de \$26,000,000 pour la période d'avril à octobre inclusivement.

La taxe des ventes a produit le plus, ayant rapporté, avec les taxes de l'accise, un rendement de \$63,863,000 depuis le 1er avril, soit \$8,000,000 de plus que la période correspondante de l'an dernier.

Les dépenses ordinaires se sont élevées durant les sept premiers mois de l'année fiscale, à \$11,000,000 de plus que la période correspondante de 1933, et de ce montant \$3,000,000 sont allés aux intérêts accrus de la dette publique et \$2,500,000 aux pensions de vieillesse.

Les prêts et les avances aux gouvernements provinciaux ont formé la somme jusqu'à \$23,862,538, ce qui est une augmentation de \$22,000,000 sur l'an dernier. Les secours au chômage pour les sept mois ont absorbé près de \$23,000,000, soit près de \$3,000,000 de plus que durant la période correspondante de l'an dernier.

Souveraineté des Etats-Unis sur le lac Michigan et emploi d'Américains pour les travaux exécutés au Canada

Le projet de canalisation fait le sujet de nouvelles négociations entre Ottawa et Washington.

LE REVE DE ROOSEVELT

(Presse Associée)
WASHINGTON, 10. — On croit que les Etats-Unis cherchent à insérer dans le traité de canalisation du St-Laurent avec le Canada une clause qui affirmerait la souveraineté des Etats-Unis sur le lac Michigan.

Le président Roosevelt a révélé hier que Washington entamait des négociations avec le Canada afin d'apporter de légères modifications au traité que le Sénat a rejeté à la dernière session du Congrès. Ses adversaires exigent entre autres la reconnaissance précise des droits des Etats-Unis sur le lac Michigan.

Ce gigantesque projet, qui coûterait environ \$50,000,000 et permettrait aux navires océaniques de se rendre dans les Grands Lacs, va être soumis de nouveau au Sénat, à la prochaine session. Vu la défaite d'un certain nombre de ses ennemis, aux élections de mardi dernier, le traité a de meilleures chances d'être ratifié.

Négociations à Ottawa

Le sous-secrétaire d'état Phillips s'est rendu à Ottawa la semaine dernière pour manifester au premier ministre, le T. H. R. B. Bennett, le désir du gouvernement américain de réviser le traité. Ceci porte à croire que le département s'est en fait à l'automne la discussion sur de légères modifications des que le Canada le sera lui-même.

William Duncanson, Herriage, le ministre du Canada aux Etats-Unis, a été mandaté à Ottawa peu après et des observateurs croient que l'on a ainsi préparé le terrain pour les négociations.

Du travail aux Américains

Les indices font croire que Phillips a laissé entendre que les Etats-Unis désirent se réserver le droit d'employer des Américains aux travaux qu'ils doivent exécuter et payer eux-mêmes, du côté canadien du St-Laurent.

Au cours de sa conférence d'hier avec les journalistes, le président Roosevelt s'est déclaré carrément contre l'octroi à Chicago du droit de divertir encore plus d'eau du lac Michigan par des canaux.

Roosevelt est convaincu que Chicago divertit suffisamment d'eau actuellement, et n'en obtiendrait pas plus, vu que la Cour Suprême a décrété que la diversion présente est suffisante. Selon le traité, la diversion par Chicago serait limitée à 1,500 pieds cubes par seconde, plus le pompage domestique à 1,700 ou 1,800 pieds. La ville demande un minimum de 5,000 pieds cubes.

Le traité révisé, au dire des observateurs, pourrait être présenté au Sénat avant la mi-hiver. Ce projet était cher au président, et son rejet par le Sénat l'a beaucoup déappointé.

1,100,000 chevaux-vapour

La commission internationale qui étudia le traité original, il y a 21-22 ans, a prévu la possibilité de développer environ 1,100,000 chevaux-vapour d'énergie électrique de chaque côté du fleuve, grâce aux deux barrages qui lui faudra construire pour rendre le fleuve navigable. Les navires contourneront les barrages au moyen de canaux munis d'écluses.

Ces immenses travaux prendront environ sept ans. Le canal du St-Laurent sera creusé jusqu'à 27 pieds, de Montréal jusqu'aux Grands Lacs. De Montréal à l'océan, le chenal est de plus de 30 pieds.

900 PECHEURS DISPARUS DANS UNE TEMPÊTE

(Presse Associée)
TOKYO, 10. — Neuf cents pêcheurs manquent à l'appel après une tempête qui a ravagé la côte nord-est de la Corée, annonce une dépêche de l'agence japonaise Renzo venant de Keoul.

Offensive suprême contre le chômage

(Presse Canadienne)
WASHINGTON, 10. — L'administration (élabora un plan pour stimuler la reprise industrielle aux Etats-Unis au moyen de subides à l'industrie afin d'augmenter la production et de procurer ainsi plus de travail aux ouvriers. Si le projet aboutit, on croit que des millions de chômeurs reviendront au travail et qu'ainsi les nouveaux gages qui seront payés fourniront le nouveau pouvoir d'achat qui absorbera la production accrue.

Les dépenses d'urgence pour venir en aide aux chômeurs se sont élevées à \$1,277,000,000 cette année jusqu'à maintenant, et on croit qu'il en coûterait moins cher de donner des subides aux industries qui emploieraient ensuite la main-d'œuvre oisive, au lieu de nourrir les gens à ne rien faire. Les économistes sont d'accord sur ce point.

Flandin mettra fin à l'intervention de l'Etat en affaires

Le nouveau premier ministre entend assurer la reprise économique en assurant la liberté du commerce et en donnant libre cours à l'initiative privée.—Optimisme à la Bourse.

SUR DE L'APPEL DE LA CHAMBRE NOUVEAUX SOMMETS A LA BOURSE

(Par George Hambleton, du personnel de la P. C., par câble)
PARIS, 10. — La réaction est favorable, en général, au nouveau gouvernement Flandin. Dans ses corridors du Palais Bourbon où siège la Chambre, les députés admettent que Pierre-Etienne Flandin, le premier ministre géant qui succède à "Papa" Doumergue, va remporter facilement la majorité du Parlement.

L'optimisme manifesté à la Bourse, jeudi, est devenu encore plus vif hier. Le franc a fait une avance contre la livre sterling et le dollar américain. Les rentes françaises ont accusé une hausse sensible et cette hausse s'est manifestée jusque dans les titres français ne portant pas d'intérêt fixe.

Essor aux affaires

Les cercles financiers français semblent d'avis que la trêve politique se continuera, vu la composition du nouveau cabinet. Ils espèrent qu'en poursuivant l'œuvre de Doumergue pour rétablir l'équilibre dans les finances publiques Flandin activera la reprise des affaires en général.

En acceptant la présidence du Conseil, sans portefeuille, Flandin a l'intention de se consacrer tout spécialement à la solution du problème économique. On croit savoir qu'il va simplifier le labyrinthe des contingents d'importations, des interdictions et des subides d'état que la France a érigé pour essayer de stimuler son commerce déclinant.

Flandin est en faveur d'un retour graduel à un régime de plus grande liberté des échanges, avec moins d'intervention de l'état. Il soutient que le taux d'intérêt doit diminuer et que le fardeau actuel des impôts est trop lourd pour les entreprises industrielles et commerciales.

MACDONALD PERD UNE AUTRE ILLUSION

LONDRES, 10. — Ramsay MacDonald a déclaré que l'expérience de la Grande Bretagne a prouvé que le désarmement par l'exemple n'était pas un moyen effectif de réduire les armements ou d'augmenter la confiance internationale.

Mouvement d'inflation

Un vaste mouvement inflationnaire, manifesté dans le programme des dépenses publiques et privées basées surtout sur de nouveaux crédits bancaires, a stimulé les achats à un degré important, à la bourse de New-York. Vendredi, durant la dernière heure, ce marché a négocié 500,000 actions, ce qui est l'équivalent de la moyenne des ventes de toute une journée, depuis quelques semaines. Les cotés ont répondu à cette nouvelle accumulation, et la moyenne de la statistique officielle a fait un bond de 704 à 939 durant la semaine.

Vedettes de la semaine

Les valeurs industrielles canadiennes ont pleinement réagi devant la hausse du marché de New-York. Les grandes vedettes de la semaine ont été Ford of Canada, International Petroleum, Distillers Corporation-Seargans et Hiram Walker ordinaire, qui ont, toutes, fait un gain de deux points ou plus. Les spéculateurs de New-York ont acheté hier les valeurs de (A suivre en page 3).

Le résultat des élections américaines remet sur le tapis le projet d'un traité de réciprocité avec le Canada.

AVANTAGES MUTUELS

(Presse Canadienne)
OTTAWA, 10. — Avec le traité de canalisation du St-Laurent et un traité possible de réciprocité commerciale entre le Canada et les Etats-Unis, deux faits en vedette à la suite des développements politiques des Etats-Unis, les observateurs surveillent la situation avec une grande attention.

La récente visite de l'hon. William Phillips, sous-secrétaire d'état des Etats-Unis, à Ottawa, où il a conféré avec le premier ministre R. B. Bennett, a donné lieu à cette conjecture. Mainenant, l'hon. W. D. Herriage, ministre du Canada à Washington, est ici depuis quelques jours. La présence de ces deux visiteurs a quelque chose qui tient du mystère.

On apprend, cependant, que M. Phillips a fait certaines suggestions au nom de son gouvernement auprès de M. Bennett, au sujet de certaines particularités du traité de canalisation. Le premier ministre a révélé hier soir mais il n'a pas indiqué quels sont les points en litige, ni la nature de ces suggestions.

Avantages de la réciprocité

L'autre question, celle de la réciprocité entre le Canada et les Etats-Unis peut être ou ne pas être discutée dans le moment, mais tout laisse prévoir qu'elle sera le sujet d'une révélation dans un avenir rapproché. Certaines parties du Canada vont l'appuyer à cause des avantages matériels qu'elles retireront d'un marché de leurs produits situé à leur porte. Le poisson, le bois, les bestiaux, les produits laitiers, le cuir sont au nombre des produits que le Canada pourrait exporter avec profit.

Déjà, le Canada est un gros acheteur aux Etats-Unis, et les statistiques démontrent que les affaires augmentent dans les deux directions. Si les deux gouvernements entreprennent les premières démarches vers la négociation d'un traité, on anticipe qu'il y aura beaucoup de travail préliminaire avant que le terrain soit prêt pour des propositions spécifiques.

S. E. LE CARDINAL MUNDELEIN, TEMOIN

Le vénérable archevêque de Chicago se porte garant de la bonne réputation du banquier H. L. Stuart.

(Presse Associée)
CHICAGO, 10. — S. E. le cardinal George Mundelein, archevêque de Chicago, a rendu témoignage, hier, au procès de Samuel Insull, pour attester le caractère de l'un des défenseurs. Son Eminence a soutenu que la réputation de Harold L. Stuart, banquier en placement, qui est accusé avec 15 autres et Samuel Insull d'avoir fraudé les épargnants de \$100,000,000 était "splendide".

—A-t-il reçu des honneurs de l'Eglise Catholique? lui demande l'avocat de la défense Charles Lounsbury.

—Sur ma requête et recommandation, M. Stuart a reçu l'un des honneurs les plus élevés que puisse conférer l'Eglise Catholique, répondit le cardinal; c'est l'Ordre du Pape Pie IX. Le seul autre non catholique qui l'a reçu a été le major-général Leonard Wood, dans les services de M. Stuart, poursuit le cardinal, nous n'aurions jamais pu construire la Collège International de la Propagation de la Foi à Rome".

Flandin ordonne une enquête sur le nouveau scandale financier

(Par Stuart Mcronney)
PARIS, 10. — Le nouveau gouvernement français fait une enquête, aujourd'hui, sur un récent scandale financier, qui rappelle celui de l'affaire Stavisky qui a renversé les ministères.
Le ministre des finances a ordonné une enquête sur les accusations portées contre Charles Lévy et son cousin Joseph Lévy. Tous deux sont accusés d'avoir lancé Lévy a été arrêté.

des obligations pour plusieurs centaines de millions de francs et d'avoir ensuite escamoté les comptes dans tout un réseau de firmes.

QUE VOULEZ-VOUS ?
CHERCHEZ-VOUS ?
les petites annonces de
"LA TRIBUNE" TEL. 971
TROUVENT TOUT POUR VOUS!

TARIF
DEUX SOUS DU MOT, pas moins de 20
sous par insertion.
AVIS de faire-part pour NAISSANCES,
FIANÇAILLES, PROCHAINS MARIAGES,
MARIAGES, SERVICES ANNI-
VERSAIRES, GRANDS MARIAGES, RE-
MERCIEMENTS POUR SYMPATHIES
ET AUTRES, 25 sous par insertion, sui-
vant formule ordinaire, chaque mot ad-
ditionnel, 2 sous.

A louer
Bureaux
BUREAUX dans l'édifice Olivier à
des prix raisonnables Bâtisse à l'a-
preuve du feu et ayant service de
voiture et d'ascenseur S'adresser par
téléphone au No 727 J.N.O.

Garage
GARAGE privé pour entrepôt d'li-
vres S'adresser 74 rue Frontenac.
Tel. 1225-W.

Logis
BON logement de 5 grandes cham-
bres, planchers blanc, réparé à
neuf, sur la rue Grand, près de
la rue Camrad. S'adresser à Ni-
colas Zakab, 24 rue King-Est.
222-8-10

Logement de 3 appartements
meublés. Deux appartements meublés.
Possession immédiate ou le 1er dé-
cembre. S'adresser à Mme Alfred
Hamel, 146-A, rue St-Martin.

Autos
AUTO Buick Master "6", avec li-
cence de taxis, en parfait ordre. Au-
tance offre raisonnable refusée. S'a-
dresser Magasin Theriault, 148 rue
Belvédère. 223-2

Autos
AUTO Buick en parfait ordre à ven-
dre au No. 113 rue Prospect, Sher-
brooke.

Commercé
COMMERCÉ à vendre dans la ville
de Magog. Gros profits. Petit capi-
tal requis. S'adresser par lettres à
Casier 20, La Tribune.

Divers
500 FAIRES de bottines à patins,
patins posés. Toutes pointures: hom-
mes femmes, enfants. La paire 50c,
75c, \$1.00. Sur réception d'un man-
dat de \$1.25, nous les expédions
n'importe où par la poste. J. D.
TREMPLAY, 138, rue King-Ouest,
Sherbrooke. 216-39

FABRIQUE bien outillée pour
construction de salopettes, frocs, chemi-
ses d'ouvriers et pantalons. 45 ma-
chines, couteau électrique, presse à
vapeur. Valeur de \$8,000.00 vendrait
pour \$4,800. S'adresser à Gendron
& Frères, St-Antoine, Co. Verchères,
Qué., propriétaires. 218-6

MANTEAU Casor naturel avec
doublure piquée, à échanger pour robe
de chambre. Coudre à la main.
Coudre \$150, vendra \$50 Très grande
robe de Buffalo, doublée \$30. Petite
robe doublée, \$10. A. Mossman, 170,
rue Outing, Coaticook.

MANTEAU de chat sauvage, pour
homme, grandeur 42, comme neuf.
S'adresser à Albert Theriault, St-
François Xavier de Brompton. 224-1

QUATRE vaches Holstein, premières,
à vendre. S'adresser: Andrew, Cra-
ford, R. R. No. 2, Sherbrooke. 224-3

RADIO Westinghouse ondes longues
et courtes, à échanger pour poêle de
cuisine ou frigidaire. S'adresser à
J. W. Dostie, 333 Belvédère-Sud.

UN comptoir en chêne solide, gran-
deur 5 pieds de long, par 28 pouces
de large, en parfait ordre. S'adres-
ser à 88 rue Conseil. Tel. 557.
222-8-10

A vendre
Divers
VETEMENTS neufs pour dames et
enfants, coutumes en tricot "AVON"
tricot, mousseline, à très bas prix.
Chandails en laine, pour enfant, bon
marché à 50c. Autres articles. 179
rue London, Tel. 1000. Ouvert ven-
dredi et samedi soir.

Maison
MAISON de 8 chambres, située à 36
rue Bowen-Sud, avec grand terrai-
n, à vendre à très bon marché pour
cause de départ. S'adresser à Mlle
Richard, 40 Bowen-Sud. Tel. 1594.
224-6

Propriété
ATTRAYANTE propriété, quatre
appartements, quartier Nord. Tous
lois, rapportant maintenant \$1,300
par année. Prix de vente \$11,000.
Téléphone Edwards, 135.

Residence
SPLENDIDE résidence pour méde-
cin en face du champ de Mars, pas
de chambre noire. Rue large, vue
magnifique, garage pour trois autos,
etc. Bas prix. Termes faciles. Télé-
phone Edwards, 135.

Restaurant
RESTAURANT avec ligne complète
de bonbons, tabac, produits pharma-
ceutiques, etc. Occasion splendide
pour cause de départ. Vrais ali-
mentaire pour prompt acheteur. Cause:
autres occupations. Aussi grand lo-
gement de 6 chambres à louer. S'a-
dresser 110-A, Belvédère.

A vendre ou à échanger
INFORMATION gratuite pour vendre,
échanger, propriétés, terres, mai-
sons, commerces, boutiques de for-
mes, règlements de troubles, prêts
d'argent. Voyez J. A. Paris, 50 rue
King-Ouest app. 6. Tel. 1232.

Demandes
à acheter
CINQ dollars déjà payés pour son
américain portant la tête de Lin-
coln. Nous achetons vieux sous de
n'importe quelle année. Liste de prix
25c. Demars, 113 North Forsythe,
Sarnia, Ontario.

Agents
AGENTS demandés pour vendre
cravates de soie pour Noël. Nous les
vendons à un prix qui vous permet-
tra de faire cent pour cent de com-
mission. Ecrivez aujourd'hui pour é-
chantillons gratuits et détails. Ontario
Newkew Co. Dept. 507, Toronto, 8.

MAISON seule, 4 à 6 appartements,
avec écurie et terrain pour faire
jardin si possible. Mentionnez prix
par mois. Ecrire à Casier 29, La
Tribune. 219-6

ON demande à louer terre de 125 à
150 acres pas plus de 3 milles de la
ville de Sherbrooke. Avec ou sans
coulant. S'adresser à Albert Dubuc,
R.R. No. 2, Sherbrooke. Tel. 1006-4-14.

Femmes demandées
DAMES demandées pour couture lé-
gère chez elles. Bon salaire. Tra-
vail ouvert frais payés. National
Manufacturing Co. Dept. 137 Mon-
tréal.

FEMMES demandées pour coudre
pour nous chez elles. Machine à cou-
dre nécessaire. Pas de vente. On-
tario Newkew Co. Dept. 185, To-
ronto, 8.

Hommes demandés
APPRENEZ métier de bardeur. Pour
information écrire Ecole Moler, 914
St-Laurent Montréal.

Divers
DES animaux se sont réfugiés chez
Joseph Duplémis, R. R. No. 2, Sher-
brooke. Si non réclamés d'ici 5 jours
ils seront vendus pour les frais.

CARTES PROFESSIONNELLES
AVOCATS

NICOL, LAZURE & LANDRY, EdL.
lice Olivier angle des rues Wel-
lington et King. Tel. 727.

GAGNE & DESMARAIS, avocats,
12 rue Wellington-Nord, Sher-
brooke. Tel: 39-Bureau à Rich-
mond, rue Principale en face du
"Richmond Garage". Tel: 37.

PANNETON & BOISVERT, avocats
49 rue King-Ouest, Sherbrooke,
P.Q. Boite postale 511, Tel. 566.
Bureau à East Angus samedi de
4.30 à 8.30 p.m.

Louis-Philippe CLICHE, B.A., C.L.L.
avocat et procureur, Lac Mégani-
c, P. Q.

ASHTON-R. TOBIN, B.A., Avocat,
Suite 7, Edifice Rosebloom, 66
rue Wellington-N. Tel. 623.

INGENIEURS CIVILS ET
ARPENTIERS
DUBUC & DUBUC, ingénieurs di-
plômés Consultation Expertises.
Arpentage, Bornage, Aqueduc E.
tours, Analyses Patentes, Manu-
factures Plâtres Quantités et Es-
timents, Edifice Olivier, Chambre
21. Tel: 597. - Rec. 93-w.

MEDECINS
DR. P.-P. BEAUDRY, des hôpitaux
de Paris. Spécialité: maladies du
coeur et des poumons (spéciale-
ment la tuberculose). Rayons X.
Tel. 1700 - 27 rue Brooks.

DR J.-A.-C. ETHIER, 84 rue King-
Ouest. Tel. 676 Spécialité: Voles
urinaires et Electro-Physio-Thé-
rapie. Consultation: 1 à 3 h. - 7
à 8 h. p.m.

DOCTEUR LIONEL GROLEAU
42 RUE MOORE
Chirurgie générale.
Spécialité: Orthopédie:
Chirurgie des os, muscles, nerfs.
Tel. 5279. Sherbrooke.

DR. L.-A. TRUDEAU, ex-interne
des hôpitaux de Paris. Spécialité:
Maladies des yeux, oreilles, nez, et
gorge, 104 rue King-Ouest, Sher-
brooke, P. Q. Téléphone: 139.

VETERINAIRE
DR J.-G. RODRIGUE, M. V.
Gradué de l'Université
de Montréal
PRAIQUE GENERALE
125, rue Marquette - Tel 786-M.
SHERBROOKE

HOPITAL VETERINAIRE
DR L. A. GENDREAU, M. V.
Bachelier de l'Université
de Montréal
Gradué de l'Université
de Toronto
14, rue Front - Sherbrooke,
Téléphone: 2197

CARTES D'AFFAIRES
SYNDICS DE FAILLITE
BELANGER & BEGIN, Syndics Li-
cenciés et Auditeurs, T. Belanger,
G.-E. Begin, L.I.C., Edifice Gen-
est, 22, rue Wellington-Nord
Sherbrooke, P. Q. - Tel. 567

Alb COMTOIS - J.-W. GENEST
SYNDICS LICENCIÉS,
33-A, rue King-O. Suite 11, Tel. 2724
Sherbrooke, P. Q.

AVIS PUBLIC
A partir du 13 novembre, le marché de
Lionneville se tiendra le mardi au
sous-sol de l'hôtel Belleville de Sherbrooke.
W. R. BAKER, sec.-trés.,
Ville de Lionneville.

AVIS PUBLIC
Avis public est par les présentes donné
par le sous-sol que l'entretien des ébe-
lissements dans les limites de la mu-
nicipalité d'Easton, durant le prochain hiver,
sera mise en œuvre publique, à la suite
du conseil d'Easton, mardi, 13 novembre
1934, à neuf heures de l'avant-midi.
C. H. PICARD, sec.-trés.

LA RADIO

(Suite de la page 7)
Symphonie de New York, celui du
11 novembre, a été écourté afin de
permettre au réseau Columbia et
à la Commission de la Radio de
diffuser l'émission préparée en
commémoration de l'Armistice. Son
concert, par conséquent, ne sera
diffusé que pendant une heure,
c'est-à-dire de 3 à 4.
On entendra au cours de cette
émission Beveridge Webster, un
jeune pianiste de grande réputation,
ancien élève d'Isidor Philipp,
lauréat du Grand Prix de 1926 au
Conservatoire de Paris. Webster
jouera le Concerto No 2 en ré mi-
neur de MacDowell. Werner Jans-
sen qui prend le bâton de chef
d'orchestre, dimanche prochain,
fera entendre la Symphonie en ré
de Beethoven-Janssen, qui est é-
galement dans sa prime jeunesse,
émission radiophonique organisée
sous les auspices du Fonds Car-
negie pour la paix internationale. Le
réseau Columbia diffusera aux É-
tats-Unis les discours prononcés
pendant cette heure et la Commis-
sion de la Radio les diffusera au
Canada. Parmi les orateurs, citons
tout d'abord le nom du T. H. M.
R. B. Bennett, premier ministre du
Canada. Les autres orateurs se-
ront Sir John Simon qui parlera de
Londres, le Dr Edouard Beres,
ou parlera de Prague, le Dr N.
M. Butler, président de l'Universi-
té de Columbia et du comité d'É-
nergie, qui parlera de New York,
émission radiophonique organisée
par le président de la Chambre des Pairs au
Japon, qui parlera de Tokio, etc.
Ces divers relais marquent un
nouveau progrès dans le domaine
des raccourcissements radiophoniques
entre les trois continents. Cette
transmission se fera par ondes
courtes pour les grandes distan-
ces.

Son Excellence Monseigneur
Deschamps, administrateur du diocèse
de Montréal, donnera un
concert sacré, dimanche soir, 11
novembre, à 10 heures, aux postes
de Radio-Canada. Son maître de
chapelle, le Dr Alfred Whitehead,
a préparé un programme qui s'ins-
pire d'une très belle inspiration.
Les concerts de l'Orchestre Chuhaldin
comptent parmi les plus
diffusés parmi ceux qui sont diffu-
sés de Toronto.

L'Orchestre Chuhaldin (Melodic
Strings) jouera à son concert de
vendredi soir, 9, à 10 heures, le
Concerto opus 6, no 3, de Corelli,
pour quatuor à cordes et orchestre,
le Largo tiré de Xerxes, Haen-
del, le Ronéo expressivo de
Beethoven et "Au bord de la mer",
valse d'une très belle inspiration.
Les concerts de l'Orchestre Chuhaldin
comptent parmi les plus
diffusés parmi ceux qui sont diffu-
sés de Toronto.

Le chœur de la cathédrale angli-
cane de Montréal donnera un
concert sacré, dimanche soir, 11
novembre, à 10 heures, aux postes
de Radio-Canada. Son maître de
chapelle, le Dr Alfred Whitehead,
a préparé un programme qui s'ins-
pire d'une très belle inspiration.
Les concerts de l'Orchestre Chuhaldin
comptent parmi les plus
diffusés parmi ceux qui sont diffu-
sés de Toronto.

Commission Canadienne de
la Radiodiffusion
SAMEDI, 10 NOVEMBRE, 1934.
6.30-Rainbow Rhythms, sous la direction
de Joe McCourry.
7.00-L'Union Catholique des Cultiva-
teurs, M. J. E. Lafore, agent de
colonisation de C. N. R. Sujet:
La Colonisation.
7.15-Hernand Longestont, organiste.
7.30-Le trio Beethoven.
7.45-Revue littéraire, par Jacques La-
toche.
8.00-Musical Sketches.
8.30-Grand Saturday Night.
9.00-Séance académique.
9.15-Hernand Longestont, organiste.
10.00-Programme des Nations.
10.30-Chas. Dornberger et son orchestre.
11.00-Heure Catholique (de Québec).
11.00-L'Institut catholique canadien des
affaires Publiques.
6.50-Le trio Beethoven, sous la direc-
tion de Georges Dufour, tenor,
par Eugène L'Heureux, jour-
naliste.
6.45-Événements de la semi-
ne.
7.00-Grand trio de concert.
7.15-Gil Spanio, pianiste.
7.30-Aux feux de la rampe.
8.00-Grand Saturday Night, sous la
direction de Mlle Val-
liant Reid, soprano.
8.30-Heure Catholique de Québec.
9.00-Programme de l'Armistice.
9.00-Allouette de Sa Grandeur Monse-
igneur Deschamps.
10.05-Charade de la cathédrale Chris-
tienne, par Alfred Whitehead.
10.35-Nachal.
10.45-Heure Catholique (en français) et pro-
gramme de la température.
11.00-Atlantide Nocturne.

M. A. GRENIER ...

(Suite de la page 3).
Liste des prix
Voici la liste officielle des prix
accordés dans les principales clas-
ses:
Plymouth Rock barres - Coqs:
1er prix, M. W. Miller, Brombe; 2e
et 3e prix, J. A. Lagassé, Windsor
Mills.
Poules: 1er prix, Ernest Comisky,
Richmond; 2e et 3e prix, M. W.
Miller, Brombe.
Poulettes: 1er prix, Ernest Comisky,
Richmond; 2e et 3e prix, M. W.
Miller, Brombe.
Cochets: 1er prix, Ernest Comisky,
Richmond; 2e prix, M. W. Miller,
Brombe.
Troupeau: 1er prix, James A.
Woodward, Lennoxville.
Rhode Island Rouges - Coqs:
les 4 prix à M. J. A. Lagassé, de
Windsor Mills.
Poules: 1er prix, G. R. Mosher,
Rock Island; 2e prix, J. A. Lagassé.
Cochets: 1er et 2e prix: G. R.
Mosher; 3e prix, J. A. Lagassé.
Poulettes: 1er, 2e et 3e prix: G.
R. Mosher.
Troupeau: 1er prix, G. R. Mosher.
Wyandottes Blanches - Coqs:
1er prix, M. A. Miller, Brombe; 2e
prix, J. A. Lagassé, Windsor Mills.
Poules: 1er prix, M. W. Miller; 2e
prix, A. Paquette, St-Timothée
de Beauharnois.
Cochets: 1er prix, G. E. Vernal,
Brombe; 2e et 3e prix, M. W. Miller,
Troupeau; G. E. Vernal, Brombe.
Chanteclers - Coqs: 1er, 2e et
3e prix, J. A. Lagassé, Windsor
Mills.
Poules: 1er et 2e prix, A. Pa-
quette, St-Timothée.

Poulettes: 1er prix, G. E. Vernal,
Brombe; 2e et 3e prix, M. W. Miller,
Troupeau; G. E. Vernal, Brombe.
Chanteclers - Coqs: 1er, 2e et
3e prix, J. A. Lagassé, Windsor
Mills.
Poules: 1er et 2e prix, A. Pa-
quette, St-Timothée.

Poulettes: 1er prix, A. Paquette;
2e prix, J. A. Lagassé.
Cochets: 1er, 2e et 3e prix, J. A.
Lagassé.
Légion Blanches - Coqs: 1er
prix, M. W. Miller, Brombe; 2e
prix, Leslie Healy, Richmond.
Poules: 1er et 2e prix: M. W.
Miller.
Poulettes: 1er et 2e prix: M. W.
Miller.
Cochets: 1er et 2e prix: M. W.
Miller.
Troupeau: Frank Bradey, Sher-
brooke.

Dindons - Mâle adulte: 1er prix,
F. Stalker, Kingsbury; 2e prix, J.
E. Fontaine, St-Guillemme.
Femelle adulte: 1er prix, A. Good-
hue, Lennoxville; 2e prix, F. Stal-
ker, Kingsbury.
Jeune mâle: 1er prix, M. W. Mil-
ler, Brombe; 2e prix, J. E. Fontai-
ne.
Jeune femelle: 1er prix, J. A.
Woodward, Lennoxville; 2e prix, J.
E. Fontaine.
Oies de Toulouse - Mâle adulte:
1er, 2e et 3e prix, J. E. Fontaine,
St-Guillemme.
Femelle adulte: 1er prix, J. E.
Fontaine; 2e prix, W. S. J. Hodgman,
Brombe.
Jeune mâle: 1er prix, J. E. Fontai-
ne; 2e prix, W. S. J. Hodgman.
Jeune femelle: 1er prix, W. S. J.
Hodgman.
Canards de Pékin - Mâle adulte:
1er prix, A. Goodhue, Lennoxville;
2e prix, J. E. Fontaine, Saint-
Guillemme.
Femelle adulte: 1er prix, A.
Goodhue; 2e prix, J. E. Fontaine.
Jeune mâle: 1er, 2e et 3e prix: A.
Goodhue.

M. R. STE-MARIE ...

(Suite de la page 3).
Porcs et moutons
Les juges se plaisent à recon-
naître un accroissement sensible
de la qualité des sujets exposés
cette année à la Foire d'Hiver
dans les races porcines et ovines.
Plusieurs bons éleveurs de nos
Cantons, en particulier les frères
Burton, de Waterville, M. N. L.
Cameron, de Lennoxville, ont
présenté des moutons d'une belle
tenue dans les races Shropshire et
Oxford qui ont gagné la majorité
des prix.
On a remarqué de beaux sujets
de la ferme de M. Geo. Lavallée
de Bromptonville, et de celle de M.
H. Charpentier, de Clairvaux, et
de M. Ernest Sylvestre, de St-Hya-
cinthe.

Pour les porcs, M. Oliva Blais,
de Bromptonville a fait la lutte
assez serrée aux éleveurs de re-
nom comme les frères Sylvestre de
St-Hyacinthe qui avaient amené
des sujets primés de leur porche-
rie. Dans les races Berkshire et
Tamworth, M. J. A. Woodward, de
Lennoxville, M. H. Charpentier, de
St-Hyacinthe, et M. Edmour Gau-
cher, de St-Vaïrien ont remporté
les honneurs des meilleurs prix.
Les classes des porcs à bacon
ont été disputées entre cinq éle-
veurs réputés, et voici le classe-
ment des juges:
1er prix, W. S. J. Hodgman, de
Brombe; 2e, H. W. Burton, de
Lennoxville; 3e, Nichol and Sons, de
Lennoxville; 4e, E. M. Burton, de
Waterville; 5e, E. P. Goodfellow,
de Bromptonville.

Voici la liste des exposants:
Yorkshire: Albany Sylvestre, St-
Simon; Nichols & Sons, Lennox-
ville; Félix Syco, Bromptonville;
F. G. Bennett, Bury; Ed. Gaucher,
Lennoxville; Oliva Blais, Brompton-
ville; L. J. Parnell, Lennoxville;
Ernest Sylvestre, St-Hyacinthe;
Ludger Syco, Bromptonville.
Berkshire: A. Sylvestre, St-Si-
mon; H. Charpentier, Clairvaux;
Ernest Sylvestre, St-Hyacinthe;
J. A. Woodward, Lennoxville.
Tamworth: H. Charpentier, St-
Clairvaux; Ernest Sylvestre, St-
Hyacinthe; Ed. Gaucher, St-Vaï-
rien; Maurice Sylvestre, St-Hya-
cinthe.

Bacon: W. S. J. Hodgman, de
Brombe; E. M. Goodfellow, de
Bromptonville; Nichols & Sons,
Lennoxville; H. W. Burton, Water-
ville; P. M. Burton, Waterville.
MOUTONS
Shropshire: N. L. Cameron, de
Lennoxville; James A. Woodward,
de Lennoxville; L. W. Parnell, de
Lennoxville; E. C. Rose, Sherbrooke;
Geo. Lavallée, Bromptonville;
John A. Rose, Sherbrooke.
Oxford Down: H. W. Burton,
Waterville; F. G. Bennett, Bury;
G. Forgraves, Sawyerville; New-
ton G. Bennett, Bury; P. M. Bur-
ton, Waterville.
Leicester: H. Charpentier, Clair-
vaux; Ernest Sylvestre, St-Hya-
cinthe; Frank J. Stalker, Kings-
bury; J. J. Parnell, Lennoxville;
J. A. McBurney, Sawyerville; Har-
old J. Snaden, Danville.
Hampshire Down: F. G. Ben-
nett, Bury; Grant Forgraves, de
Sawyerville; E. C. Rose, Sherbrooke;
H. W. Burton, Waterville; H.
B. Norris, Georgeville.
Cheviots: Harold J. Snaden, de
Danville; H. Charpentier, Clair-
vaux; Roger Charpentier, St-Si-
mon; John A. Rose, Sherbrooke;
H. Murray, Magog.

Feuilleton de la "Tribune"
DéTECTIVE par amour

ou
Les trois Dés
d'après le roman de Wis: NELLA
Par LOUIS D'ARVERS
(Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres, Paris, France)

No. 58
XXIV
ENTRE COMPLICES

Régis et ses amis savaient par les récits de Myrris que
d'autres qu'eux étaient sur la piste de Talmer.
Mais ce qu'ils ignoraient, c'est que ce dernier se dispo-
sait à quitter rapidement l'Angleterre. Il voulait aller à Pa-
ris, où si ses ennemis le poursuivaient, il arriverait à faire
expulser toute la bande à la faveur d'une dénonciation.

Ici à Londres, il en allait autrement. Il ne serait que trop
facile à ses adversaires de prouver qu'étant légalement mort
et enterré, il ne pouvait rien réclamer, aux yeux de la loi.
—Le diable les emporte! répétait-il à John Leman en
arpenant la très modeste chambre de celui-ci. Je me croyais
si bien hors de leurs griffes!
—Mais Greening? objecta John.
—Greening m'a promis un chèque ce soir. J'espère qu'il
l'apportera. Alors je pourrai les narguer de nouveau et prendre
la fuite...

—Allons, allons! raila John, vous ne me ferez pas croire
que vous en êtes réduit au chèque de Greening. Vous êtes ri-
che depuis l'affaire sur le jeune des Orthez.
—Je n'ai pas touché un sou de la fortune de Régis des
Orthez, fit Talmer entre ses dents serrées. J'ai cru pouvoir me
fier à un homme et il m'a trahi. Je vous ai dit ça Leman; le
gredin me tient. Quand je le menace, il me raille en me disant
de m'adresser à la justice!...
John rit sans pitié et déclara qu'il était temps d'aller dor-
mir car il se faisait tard. Il était visiblement incrédule tou-
chant la pauvreté de Talmer...

Toute la journée du lendemain Talmer lut des journaux
en fumant cigarettes sur cigarettes. Les facteurs passaient
sans s'arrêter et le dernier courriel allait faire de même sans
qu'il ait reçu quoi que ce soit de Greening.
Son visage était blême de colère pendant qu'il regardait
par la fenêtre le passage du dernier service de la poste.
—Positivement ce gamin se moque de moi! dit-il rageur.
Je n'aime pas beaucoup me montrer dans Londres en ce mo-
ment... pourtant je dois aller chez lui et le rappeler à la
raison!

Ce disant, il passa dans la pièce à côté en faisant cla-
quer la porte derrière lui.
Quand il revint il était en tenue de soirée impeccable
des pieds à la tête et semblait l'image même de la richesse.
M. Greening est ben chez lui, il attend des amis, lui an-
nonça le valet qu'il introduisit.

Deux ou trois tables de bridge étaient préparées. Per-
sonne n'était là, mais on causait dans la pièce à côté.
Je crains de ne pouvoir rester, dit Talmer au domesti-
que. Voulez-vous donner discrètement cette carte à votre
maître en lui disant que je désire le voir tout de suite.

L'homme porta la carte dans la pièce voisine où Ray-
mond Bond avait engagé avec Greening une conversation qui
semblait n'être pas du goût de ce dernier.

Il mit la carte sur la table pour y tracer quelques mots
annonçant à Talmer qu'il allait le rejoindre aussitôt.
Mais Bond avait les yeux perçants et il avait lu le nom
de Talmer gravé sur le bristol.

—Talmer peut attendre quelques instants, dit-il froi-
dement. Je suppose qu'il vient vous demander de l'argent?
—Ceci n'est pas votre affaire.

—Naturellement, mon cher ami. Tout de même c'est
vrai. Et, dans la circonstance, vous ne pouvez pas refuser,
hein? Talmer connaît trop de choses vous concernant?
Et Greening ne protestant pas, il ajouta:
—Cependant, mon jeune ami, je me permettrais de vous
conseiller de ne pas lui donner l'argent pour le moment.
—Je ne vois pas en quoi cela vous regarde?
—Rien de plus simple pourtant. L'argent qu'il vous de-
mande doit lui donner le moyen de quitter l'Angleterre, or,
j'ai des raisons personnelles de l'empêcher de passer la fron-
tière avant qu'il ait accompli certaines formalités...
—Et si je refuse?
—Vous courez le risque de vous exposer à de sérieux
ennuis, voilà tout.

(A suivre)

LA VENGEANCE DE TARZAN No. 44 Par Edgar Rice Burroughs Metropolitan Newspaper Service Inc.



Elle souffla, meurtrie, mais courageuse, Pat fit-
til par se déloger des débris, et se traîna fu-
sant sur le pont supérieur. Au haut de l'escalier,
elle ressentit un éblouissement étrange, et
lui parut tourner sous ses yeux brisés par la
lumière. Elle poussa un cri et elle s'évanouit.

Elle fut plus tard que son père, n'ayant pu
la trouver, monta sur le pont supérieur où
deux officiers le saisirent et le poussèrent au
large dans le dernier canal de sauvetage.
Sur la mer illuminée par l'incendie plusieurs
hommes lutèrent pour s'accrocher au canon
qui s'élevait rapidement. Une autre explo-
sion poussa le produit à tout instant à bord
du navire. Sur la passerelle, le capitaine cria
d'une voix forte: "Chacun pour soi" et il re-
fusait de quitter son poste.
Juste avant l'aurore, les survivants étren-
nèrent pagibot s'éleva dans la mer. Ronald Can-
nibal fut le seul à se tenir debout au sort de sa
petite Pat, mais il se fit évanouir et quelqu'un
de l'équipage avait l'habitude et le sauva.
C'était aussi l'un de ses compagnons.

On demande
aux personnes seules
POURQUOI VIVRE dans l'ennui? Que
vous soit votre âge, faites par correspon-
dance de nouvelles connaissances et amis.
Recherchez de personnes agréables et dis-
posées à se distraire ou tout simplement. Re-
merciements gratuits. Français ou Anglais.
Écrivez Bureau de Correspondance National,
Casier 164, Montréal.

ON ACHETE
et paye les plus hauts prix pour
PELLETIERES DE LAPIN ET
FOURURES BRUTES
B. COHEN & CO.
148, rue Wellington-Sud.
Tel. 382 ou 1234-V.

Moquez-vous
de la gelée
avec le nouveau
Radiateur LION
garanti pour 18 mois.
LION, fabricant
depuis 1898.

O. DEZIEL
coudeur sur tous mé-
tals, au gaz et à l'é-
lectricité. Radiateurs
muraux, ébouchoirs et
"moules".
4-R, rue KING-EST.
Tel. Belvédère: 322. - Résidence: 2285-W.

VAILLANCOURT EN APPELLERA DU VERDICT

Il est trouvé coupable par le jury de vol d'une automobile sans saisie.

INTERVENTION

La défense croit que des agents de la Gendarmerie ont approché le jury.

AUTRE PLAINTE

A dix heures ce matin, les jurés des Assises ont rendu un verdict de "coupable" dans le cas de Robert Vaillancourt, accusé de vol d'automobile sans saisie.

Me Albert Desilets, C. R., procureur de la Couronne, répliqua alors qu'il désirait connaître ce à quoi son confrère faisait allusion.

Le procureur de la défense répondit qu'il n'était pas en position pour le moment d'étayer les motifs d'appel, mais que selon les informations reçues par la défense, des constables de la Police Montée avaient communiqué avec les jurés lorsque ceux-ci visitèrent les lieux hier soir.

Explications

Me Herial O'Breary, qui représentait le département fédéral dans cette cause, déclara alors: "Le seul officier qui s'est trouvé sur les lieux hier soir était le sergent Eld qui s'y est rendu à la demande du shérif Lemieux pour s'assurer et éteindre les lumières à l'intérieur et à la devanture des barreaux. C'est tout ce qui s'est passé à la part l'expulsion de l'accusé Vaillancourt des alentours des barreaux où il s'était rendu en même temps que les jurés."

Après cet incident, la Couronne a porté une autre accusation contre Vaillancourt, celle d'avoir résisté le soir du 27 décembre à Brompton, à un agent de la paix en devoir. L'avocat de Vaillancourt a demandé que la mise en accusation fut remise à la semaine prochaine.

Fin du procès

Le procès de Vaillancourt s'est terminé hier après-midi vers quatre heures. Après un ajournement de quelques minutes, les procureurs ont proposé leurs plaidoiries, puis le président du tribunal a fait une courte charge et à cinq heures et demie, les jurés allaient délibérer. A six heures, ils descendirent au prétoire et demandèrent la permission de visiter les lieux où l'automobile avait été enlevée. Le président acquiesça à leur demande à condition qu'ils y soient dirigés par le même chemin qu'ils avaient suivi l'accusé le soir du 27 décembre. Me Desilets déclara qu'il avait invité les jurés, dès le commencement du procès, à visiter les lieux s'ils le désiraient. Après que cette demande eut été accordée, la Cour a été ajournée à dix heures pour recevoir le verdict.

L'hon. juge C. D. White n'a adressé que quelques mots aux jurés. Après leur avoir expliqué les questions de fait et de droit et la question du doute, le président du tribunal a souligné que l'important dans cette cause pour eux était de décider s'ils croyaient que Vaillancourt, en s'emparant de l'automobile, savait qu'elle était volée ou sous saisie. "Si vous croyez que l'histoire de l'accusé est vraie, vous devez l'acquiescer; si vous ne croyez pas ce que l'accusé raconte, vous devez le trouver coupable. D'un autre côté, il me semble étrange qu'un homme puisse ainsi s'emparer d'une automobile qui ne lui appartient pas."

La défense

En commentant les faits de cette cause, Me Césaire Gervais, c. r., déclare aux jurés qu'ils ont d'abord à trouver de la part de l'accusé une intention frauduleuse, criminelle; l'automobile enlevée devant les barreaux de la Police Montée le soir du 27 décembre était une voiture saisie ou sous saisie, c'est clair; il n'y a aucun doute là-dessus. Mais l'accusé savait-il qu'elle était saisie? Il ne faut pas oublier que c'est Girard qui était en possession de l'auto, d'après les registres du garage Deacon et que c'est lui, Girard, qui l'avait laissée là. Si la Couronne avait fait entendre Girard, les jurés seraient mieux renseignés sur ce point; pourquoi Girard n'a-t-il pas témoigné? D'autre part, c'est la Couronne elle-même qui a fait la preuve qu'il n'y avait eu aucune relation entre Girard et l'accusé entre le moment où Girard arrive au garage où il a été appelé et le moment où l'accusé est appelé et le moment où l'accusé voit sortir du garage Girard à pied; un nommé Placey en passant, mais Placey est venu dire qu'il n'avait rien compris à ce que Girard lui avait dit.

Les jurés sont obligés de croire que Vaillancourt a reçu un téléphone alors qu'il était à l'hôtel, lui disant d'aller récupérer une automobile en panne. On sait maintenant que ce n'est pas l'ami de Vaillancourt, le nommé Lemelin,

AU PROGRAMME D'AUJOURD'HUI A L'EXPOSITION

La journée d'aujourd'hui qui marque la clôture de la Foire d'Hiver verra se disputer les championnats et les coupes des concours hippiques et de la parade des chevaux de selle, de chasse et de promenade. Ce soir, les champions sauteurs se livreront concurrence dans les sauts d'obstacles pour le trophée Cowan, qui consiste en un magnifique plateau à desservir en argent.

On verra donc à l'oeuvre les meilleurs coureurs et chevaux des écuries de Montréal, de Magog, de Sherbrooke et de Lennoxville. Les juges auront fort à faire pour distribuer les cinq championnats qui marqueront la fin de la saison hippique.

Les gymnastes du Séminaire St-Charles Borromée donneront encore leur belle exhibition de culture physique, avec le même succès que les jours précédents.

UN APPEL DE L'HON. A. GODBOUT

Le ministre de l'Agriculture de Québec invite les marchands et les consommateurs à coopérer au succès de la semaine nationale du fromage.

DE L'INTERET DE TOUS

"J'approuve entièrement l'initiative des principaux manufacturiers de fromage du Canada", a déclaré hier l'honorable Adolphe Godbout, ministre de l'Agriculture de la province de Québec, en parlant de la Semaine Nationale du Fromage qui s'ouvre aujourd'hui par tout le Canada, sous le patronage du Conseil National Laitier du Canada et des gouvernements fédéral et provinciaux, et avec le concours des Chambres de Commerce et des Boards of Trade d'un bout à l'autre du Dominion.

"Nous avons dans le fromage un produit aux propriétés nutritives incomparables, mais nous ne le désignons pas parce que nous ne le connaissons pas suffisamment. Le jour où nous saurons les apprécier, nous verrons notre consommation de fromage augmenter. Le but de cette Semaine Nationale du Fromage est de mettre le public en courant de l'importance de cette industrie dans laquelle des millions de dollars sont engagés, de la qualité de nos diverses sortes de fromage, des valeurs nutritives et thérapeutiques de ce produit, et, d'une manière générale, de déclarer au monde que le fromage canadien est de première qualité. Notre production de fromage est infime si on la compare à celle du beurre. La pauvreté de la demande est seule responsable de cette situation. (A suivre en page 7).

LA COLOMBIE...

(Suite de la première).

Commerce étranger

Le premier ministre a parlé ensuite du commerce étranger. Un traité de réciprocité avec les Etats-Unis serait d'un grand avantage pour la Colombie Anglaise, particulièrement en ce qui regarde le bois, les minéraux et le poisson, dit-il. A un certain moment, notre plus grand marché du bois fut aux Etats-Unis; mais depuis quelques années, ce marché nous a été fermé à cause du tarif.

"La chose n'est pas généralement connue en ce qui regarde l'industrie du néton, que le néton pêché par des bateaux américains est expédié par le port de Prince Rupert, rapporte 2 sous de plus à la livre que le néton pris dans les eaux canadiennes et envoyé aux Etats-Unis par le même port de Prince Rupert. Cette situation cause un grand inconvénient aux pêcheurs canadiens et elle indique combien est étroitement lié le bien-être de cette province à la politique tarifaire du pays et de l'étranger."

qui a fait ce téléphone. Après quoi, l'accusé demanda à Labrie de venir lui donner un coup de main rue Court. On ne peut toujours pas insinuer que Vaillancourt a eu l'aide d'aller voler une automobile en face des barreaux de la Police Montée et qui lui en voulait de voir qu'elle avait perdu un procès contre lui devant le magistrat, décision qui devait être plaidée en appel un mois après ces événements.

M. A. GRENIER FELICITE LES AVICULTEURS

L'Association des Cantons de l'Est avait 350 exhibits de plus cette année.

A LA FOIRE D'HIVER

Le notaire Lagassé, de Windor Mills, décroche la plupart des premiers prix.

POUR TOUS LES GOUTS

L'Association des Aviculteurs des Cantons de l'Est qui a organisé une de ses meilleures expositions à la Foire d'Hiver, cette année, s'est attirée les éloges mérités de M. Antonio Grenier, sous-ministre de l'Agriculture, qui a parcouru avec plaisir le pavillon de l'aviculture en compagnie de M. Adrien Morin, chef du service de l'industrie animale de Québec. Les nombreux exhibits dépassent en nombre et en qualité ceux des années passées, avec une augmentation de plus de 350 oiseaux de toutes les catégories sur l'an dernier.

M. C. J. White, qui est l'âme dirigeante de l'exposition, a constaté une très forte amélioration dans les classes régulières de Rhode Island, de Plymouth Rock, de Wyandottes et de Leghorns, et aussi dans la race Chanteclair. Des éleveurs sont venus d'endroits aussi éloignés que Brème, St-Guilhaume et même St-Thomé de Beauharis, pour se disputer les prix offerts.

Beau succès

On remarque dans la liste des prix, les succès de notre compatriote, M. le notaire J. A. Lagassé, de Windor Mills, qui s'est distingué dans la plupart des races et en particulier dans les Chanteclers, où il a décroché la plupart des premiers prix. M. M. W. Miller, de Brème, lui a livré concurrence, ainsi que M. Ernest Comisky, de Richmond.

Dans la classe des oies et des dindons, M. J. E. Fontaine, de St-Guilhaume, a gagné de nombreux premiers prix, contre les sujets de choix de M. Frank Stalker, de Kingsbury et de M. W. S. J. Hodgeman, de Birchton.

(A suivre en page 2).

CHEZ LES CHEVALIERS A LAC MEGANTIC

Installation des officiers.

LAC MEGANTIC, 10. — Les Chevaliers de Colomb de Ste-Agnès Conseil 2043, ont fait l'installation de leurs officiers pour une autre année. A cette occasion le conseil de Jackman était représenté par M. Alfred Girard et un grand nombre de membres du Maine. M. Paul Boivin accompagnait le Dr Raoul Laurence, député du district 204 et M. S. Dupuis, maire de ce territoire, lesquels ont procédé à la séance. Voici les titulaires des différentes fonctions. Grand Chevalier, M. J. A. Favreau; chapelain, M. l'abbé J. A. Bonin; chancelier, M. A. V. Pothier; secrétaire-financier, M. Romeo Provost; secrétaire-archiviste, M. J. A. Bernier; dévouement, M. E. Perreault; Intendant, M. Wilfrid Richard; le syndic, M. Hector Durand; le syndic, M. Charles-Eugène Huard; le syndic, M. Arthur Roy; médecin, M. Dr V. Lincourt; aviseur légal, J. Mercier; garde intérieur, M. Philias Roy; garde extérieur, M. Emilie A. Cholet. Après cette cérémonie eut lieu la commémoration des membres défunts. L'oraison funèbre fut faite par l'abbé Carbonneau, vicaire, laquelle assistaient un très grand nombre de Chevaliers. Le 13 de ce mois, les Chevaliers donneront dans leur salle une partie de pommes. Tous sont priés d'y assister.

NOUVEAUX...

(Suite de la première). distillerie et de pérorer sur le marché de Toronto. Les courtiers ont aussi annoncé que le capital abandonne les obligations pour la meilleure classe d'actions ordinaires, afin d'obtenir de meilleurs rendements. International Petroleum and Imperial Oil, qui sont votés dividendes réguliers avec les bons prévisions, cette semaine, ont été cotés hier, à la fermeture, à de nouveaux sommets pour l'année, le premier à \$32.35 et l'autre à \$17.12. British American Oil avança de plus de \$1. et McColl-Frontenac, Mayers et Canadian Oil ont suivi les meneurs. Ford "A" a terminé la semaine au-dessus de la cote de \$25, et Good-year Tire ordinaire, stimulé sans doute par la perspective de plus forte profit à la suite de la hausse récente dans le prix des pneus, a fait un bond de \$6.50 à \$140.

Les actions bancaires ont continué leur lente avance et les valeurs de demandes des services, les bons magasins à chaîne, construction textile et acier, se sont mieux comportées cette semaine.

ACCIDENT A UN ENFANT A SAINT-MALO

(De notre correspondant). ST-MALO DAUCKLAND, 10. — André Fautoux, 9 ans, enfant de M. et Mme Alfred Fautoux, du 1er rang faisait entrer les vaches dans l'étable lorsque les bêtes se bousculant, tassèrent le bambin contre un mur et le blessèrent à la poitrine.

Grand ralliement libéral à Asbestos le 11 novembre

(Spécial à "Tribune"). ASBESTOS. — Un grand ralliement libéral se tiendra à Asbestos, demain à 2 h. de l'après-midi, alors que les questions ouvrières et le problème de la colonisation seront exposés par des ministres du cabinet provincial, des députés et des orateurs de renom. L'hon. J. E. Perreault, ministre de la Voirie et des Mines, et l'hon. C. J. Arcand, ministre du Travail seront au nombre des orateurs ainsi que MM. Charles B. Howard, député de Sherbrooke aux Communes; S. E. Desmarais, député de Richmond à la Législature; E. H. Fortier, député de Sherbrooke à la Législature, et M. J. de Tinkault, de Danville.

Cérémonie religieuse et militaire demain

Après la messe à Ste-Thérèse d'Avila, les régiments de la ville se rendront au cénotaphe réciter une prière et déposer des fleurs.

UN RETOUR SUR LE PASSE

C'est dimanche matin que les unités de la force militaire de Sherbrooke célébreront le septième anniversaire de l'Armistice. Comme la "Tribune" l'a déjà annoncé, des cérémonies religieuses se dérouleront à onze heures à Ste-Thérèse d'Avila pour les catholiques et à St-Peter's pour les protestants. Après quoi, nos militaires se rendront au cénotaphe des soldats rue King-Ouest pour la cérémonie commémorative proprement dite à midi et demi. Après les cérémonies à l'église, les unités se donneront rendez-vous rue Montréal près de la rue Dufferin pour se rendre au monument.

Le programme

12.30 h. La fanfare jouera une marche lente. 12.38 h. Les clairons sonneront le "Dieu Sauve le Roi". 12.40 h. Deux minutes de silence. 12.42 h. Les tambours frapperont un roulement — "Réveil" — Hymne. Prières par les chapelains: Major René C. E. Charrier, Major Canon H. R. Bigg. Hymne. Les fleurs seront déposées: "O Canada", "Dieu Sauve le Roi". Le déploiement militaire de cette journée aura lieu sous le commandement du colonel V. H. Olivier, V.D., officier commandant de la Dixième Brigade d'Infanterie.

La fête du souvenir

(Par W. W. Murray, du personnel de la Presse Canadienne). Encore une fois, les trompettes vont faire retentir l'air émuant du "Last Post" partout, au cénotaphe, demain, alors que les vétérans de la guerre honoreront la mémoire de leurs camarades tombés sur les champs de bataille.

UN AIGLE ABATTU A CHARTIERVILLE

Beau coup de fusil de M. Paul Noël, de Scotstown. — Exploit d'un autre nemrod, M. Ferdinand Lizotte.

(De notre correspondant). SCOTSTOWN, 10. — Tous les nemrods sont bien intéressés par l'arrivée d'un magnifique aigle dans notre petite ville. Ce roi des airs fut abattu à Chartierville, par M. Paul Noël, tiré connu dans nos Cantons. M. Paul Noël visitait ses trappes, presque au sommet de la montagne de Chartierville, lorsqu'un roulement lui fit lever la tête; il aperçut ce qu'il prit d'abord pour un petit avion; mais un oiseau géant fonçant directement sur lui, il ne lui restait qu'une balle dans sa carabine et il était seul au milieu des bois. Sans perdre son sang-froid, M. Noël visa et tira juste; l'aigle volait quelques pieds et s'arrêta à un arbuste tombé. L'antrepte chasseuse s'approcha de l'oiseau blessé et mit fin à son agresseur par un coup de pioche à la tête.

Fête nationale

C'est que depuis les trois dernières années que le 11 novembre a été décrété jour de fête nationale pour cette célébration du Jour de l'Armistice, de son nom historique changé, en vrais et en faux, celui du Jour du Souvenir. Auparavant, le Parlement avait été bien mal avisé de fusionner le Jour de l'Armistice avec la Fête d'Actions de Grâce, ce qui avait pour résultat de présenter à l'univers l'unique spectacle d'un Canada qui observait les cérémonies commémoratives qui se déroulent autour des cénotaphes du Canada, en l'honneur des soldats tombés durant la grande guerre, ont lieu maintenant à la date historique.

Revelations...

(Suite de la première). instant" de le récompenser pour ses actes.

Pots-de-vin

George A. Grover, de Toronto, qui représente la Compagnie Sterling Bonding, une distillerie de Scotch, a révélé qu'il a engagé W. G. Glydale, organisateur conservateur de Toronto, dans le but de promouvoir les ventes de sa compagnie durant les voyages que l'organisateur ferait dans la province; en consultant son calendrier, il a expliqué qu'il avait payé \$50 par mois à cet organisateur pendant près de huit mois. Grover avait une autre manière de promouvoir les affaires de sa compagnie, en faisant des dons aux membres de l'Association conservatrice du quartier Quatre de Toronto, dont il fut un jour le président. Il a également versé des fonds au parti conservateur d'Ontario durant la campagne de 1929.

M. R. STE-MARIE SE DISTINGUE A L'EXPOSITION

Ses troupeaux Ayrshires remportent 12 premiers prix en plus des championnats.

ELEVEURS A L'HONNEUR

Prix aux frères Sylvestre, de St-Hyacinthe, et à M. E. Gaucher, de St-Valérien.

PORCS ET MOUTONS

Dans les races laitières Canadiennes et Ayrshires, — deux des classes qui ont occupé les juges toute la journée d'hier à la Foire d'Hiver, — plusieurs de nos éleveurs locaux se sont distingués en remportant des honneurs mérités. Ainsi, M. Raymond Sainte-Marie, de Compton, qui est un des piliers de l'Exposition de Sherbrooke par la qualité de ses troupeaux Ayrshires a obtenu hier de nouveaux lauriers, avec douze premiers prix dans seize sections, en plus des championnats des taureaux et des vaches. Il a été vivement félicité par les juges et par les visiteurs distingués de Québec, MM. Antonio Grenier, sous-ministre, et Adrien Morin, chef du service de l'industrie animale dans Québec.

M. Sainte-Marie a fait la lutte très dure à de bons éleveurs, comme M. J. Hyde, de South Durham, qui a gagné quelques prix, et M. John Johnston, de Georgeville, qui a remporté le championnat junior des vaches.

La race canadienne

Quant à la race Canadienne, les troupeaux des frères Ernest et Albani Sylvestre, de St-Hyacinthe, ont gagné haut la main la majorité des prix, avec le grand championnat des vaches laitières et le championnat senior. Pour les taureaux, M. Edmour Gaucher, de St-Valérien de Shefford, a obtenu deux championnats, le championnat senior et le grand championnat; pour le championnat junior, le titre est allé à M. J. H. O. LeMay, de St-Hyacinthe.

La concurrence était stimulée par le grand nombre de sujets dans chaque classe et par la qualité des animaux présentés devant les juges; on a beaucoup admiré le troupeau de M. Arthur Beauregard, de North Stukely, qui a décroché le premier prix des taureaux de 2 ans et le deuxième prix dans les vaches-taureaux. (A suivre en page 2).

LE PARADIS...

(Suite de la première). et du vieil âge qui étendit la main au peuple". "Pour que le capitalisme survive, il nous faut l'assurance sociale. Et si le capitalisme ne met pas d'ordre à ses affaires, nous verrons surgir le communisme. Dieu créa le paradis, mais l'homme transforma le paradis; nous l'avons transformé en une jungle".

Première Reunion des Actionnaires de la Banque du Canada

OTTAWA, 10. — Les actionnaires de la Banque Centrale du Canada auront leur première assemblée le 23 janvier 1935 et la nouvelle institution commencera alors à fonctionner, annonce-t-on aujourd'hui au retour de M. Graham Towers, gouverneur de la Banque Centrale, qui a consacré deux mois à visiter les maisons de banque du Royaume-Uni et de l'Europe. Les actionnaires ont déjà reçu leurs formulaires pour désigner le choix des directeurs de la Banque, chacun des candidats doit être appuyé par 250 actions de la Banque; ces formulaires doivent être retournés le 5 décembre.

MORT DE MME J. A. VALLEE A DISRAELI

(De notre correspondant). DISRAELI, 10. — Nous apprenons avec regret la mort de Madame J.-A. Vallée, épouse du chef de gare, M. Marie-Louise Fillion. Elle laisse, outre son époux, six filles: Miles Orselli, Irène, Germaine, G.-M. de Montréal, Olga, Eva-Rose, Madeleine. Les funérailles auront lieu lundi matin à 9 h. 30, en l'église Sainte-Luce de Disraeli. Nos sympathies à la famille.

Décès

MIGNAULT. — Les funérailles de Mme J.-G. Mignault, née Blanche Taché, décédée à l'âge de 70 ans et 10 mois, auront lieu lundi le 12 novembre 1934. Le convoi funèbre quittera la résidence mortuaire, 24 rue Sanborn, à 8 h. 45, pour se rendre à la cathédrale. 223-2

LA CIE DE FRAIS FUNERAIRES H.-N. BRIEN, écrivain.

GAUDET. — Les funérailles de Mme Elise Gaudet, née Eva Pélipin, décédée à l'âge de 55 ans et 10 mois, auront lieu lundi le 12 novembre 1934. Le convoi funèbre quittera la résidence mortuaire 142 rue St-Martin à 8 h. 45, pour se rendre à l'église Notre-Dame. Service à 9 heures.

OCTROI DE CONTRATS A ARTHABASKA

Pour l'entretien des chemins et des trottoirs pendant l'hiver.

LES VETERANS VENDENT LEURS COQUELICOTS

Le revenu qu'ils en retirent sert à soutenir leurs camarades dans le besoin.

ANNIVERSAIRE EMOUVANT

Commemoration du sacrifice des 60,000 Canadiens morts au champ d'honneur.

TOUCHANT SYMBOLE

Le symbole du coquelicot, la traîselle qu'inspire sa fleur rouge-sang prennent un sens de plus en plus profond chaque année. La grande guerre est devenue presque légendaire; la génération actuelle a le devoir de se charger dorénavant des travaux et des idéals de ceux que les coquelicots commémorent.

TRAIN VS AUTO A COOKSHIRE

M. Ernest Bolduc souffre de douloureuses blessures.

(De notre correspondant). COOKSHIRE, 10. — Un accident est survenu hier à Ernest Bolduc. Il se rendait à Savryville et à la traverse Vermette, comme il regardait les hommes réparer la voie ferrée, son auto fut frappé par le train mixte qui se dirigeait vers Mégantic. L'auto fut projetée à plusieurs centaines de pieds dans un fossé. M. Bolduc s'en est tiré avec la fracture de deux doigts et des douleurs au cou, aux jambes et aux reins. Quant à l'auto, il est complètement démolie.

UN CHAUFFARD FRAPPE UNE FILLETTE

Erick Marquard, de cette ville, a plaidé coupable ce matin devant le recorder Lionel Forest à l'accusation d'avoir conduit un véhicule moteur à une grande vitesse dans les rues de la ville; il a été condamné à \$15 d'amende et les frais.

Vers six heures jeudi soir, dans les rues Bown et du Conseil, l'automobile de Marquard, a frappé sur le trottoir, en laissant Bowen pour prendre Conseil, la fillette de M. Augustin Desrochers. La victime a été transportée à l'hôpital St-Vincent de Paul où on constata qu'elle avait été légèrement blessée et souffrait surtout d'un choc nerveux. Le conducteur de l'automobile tourna le coin à vive allure et la voiture monta sur le bord du trottoir.

LE PART DE CET EMBLEME, AU JOUR DES COQUELICOTS, EST UNE PARTIE DU MILIEU DE LA CONFUSION GENERALE.

Cour et l'esprit rendent tout de même hommage aux 600,000 Canadiens qui se sont sacrifiés pour la paix, entre 1914 et 1918, et aux 60,000 jeunes Canadiens, aussi heureux de vivre que les jeunes d'aujourd'hui, qui ont trouvé la mort sur le champ de bataille. Pour manifester la fière reconnaissance de leur place au pays et pour leur rendre l'hommage qui leur est dû, le "Jour des Coquelicots" a été créé pour que tous puissent commémorer dans le Grand Deuil. Les emblemes rouge-sang que des volontaires de la Légion Canadienne des Vétérans distribuent à travers tout le pays sont le produit de vétérans invalides qui travaillent dans les boutiques des vétérans administrées par le gouvernement fédéral. L'achat d'un coquelicot est peu de chose, mais si chaque citoyen s'en procure pour un, c'est beaucoup. Alors, que tous épinglent un coquelicot à leur boutonnière.

Advertisement for F.B. HOMMES ATTENDEZ LA PLUS GRANDE VENTE DE VÊTEMENTS JAMAIS VUE EN CANADA A LA Manufacture Walter Blue FRASER BROS., Liquidateurs.

Advertisement for T.H. BARNES OPTOMETRISTE SPECIALISTE DE LA VUE. Des années d'études et de pratique ont rendu nos services à tous ceux dont la vue fait défaut, d'une valeur incalculable. Si vous êtes de ce nombre, consultez-nous. Ouvert les Vendredis et Samedis Soirs. Paul E. Richardson, Associé 66a, rue Wellington-Nord Tél. 2457

Le Ciné Magique

ZONE DE SÉCURITÉ POUR LA JEUNESSE AU-DESSOUS DE SEIZE ANS

Emmanchée d'un long cou...

C'est de la cigogne dont je veux vous parler. Vous connaissez tous la fable qui a immortalisé son long cou et son long bec. En outre, elle a un corps tout d'un paquet comme une coque, pas beaucoup plus gros que le chapeau en duvet de vos mamans. Ses plumes sont tellement lisses que lorsqu'elle est au repos, on dirait qu'elle n'a ni queue ni aile. Mais qu'une alerte surgisse, elle s'envole et le vent la berce jusque dans l'azur où se fonde sa silhouette.

La cigogne est renommée, tout comme le pélican, pour son dévouement à ses petits. Les Romains symbolisaient en elle la pitié filiale. Et jadis, elle fut sacrée pour les Égyptiens et les Grecs.

Un journal hollandais rapportait ah! il y a longtemps déjà au sujet de son dévouement maternel le récit suivant qu'il donnait comme vrai. Il est si beau que j'ai voulu vous le dire.

Une maison brûlait sur le toit de laquelle des cigognes avaient fait leur nid. Les petits étaient trop jeunes pour fuir le danger, et la pauvre mère-cigogne se rendait bien compte du péril qui menaçait sa couvée.

Après avoir volé quelques minutes autour de la maison comme pour chercher assistance, elle vit que tout espoir était perdu: l'incendie faisait rage.

Alors la cigogne piqua, droit sur son nid, s'y posa, étendit ses ailes sur les petits pour les garantir le plus longtemps possible contre les atteintes du feu, et elle resta là, stoïque, sans bouger jusqu'à ce que la mort l'ait prise avec les siens.

Je sais cette histoire depuis mon enfance. Je me rappelle l'avoir pleuré quand on me la raconta.

Devant un trait aussi grand, on comprend la vénération dont on entoure les oiseaux-cigognes. Ne vous font-elles pas penser à vos bonnes mamans, qui toutes, sans mourir peut-être, dépendent peu à peu chaque jour, leurs forces pour vous? A quel danger ne s'exposent-elles pas pour vous sauver vous-mêmes?

Aimez bien vos mamans, petits enfants!

BIBOLA a appris à siffler cette semaine. Il y avait un mois qu'elle pratiquait avec son frère Yves. Elle est bien contente d'elle. Son professeur l'est moins. Elle l'a traité de gamine et elle lui a dit que si elle mettait autant d'intérêt dans sa grammaire qu'elle en mettait à imiter les merles, elle pourrait être première en dictée, ce qui lui ferait bien plaisir. Alors Bibola ne siffla que chez elle et se poussa pour étudier, pour voir ce qu'elle peut avoir de succès.

MI-SOIE revient de loin. Elle était partie pour rester aux E.-U., chez une de ses tantes, mais elle s'est ennuyée et est revenue vers sa famille. Ce qu'elle est contente de nous retrouver, la chère petite. Il faut l'embrasser à chiens bras et la retenir. La, c'est pour tout de bon qu'elle nous aime, et nous lui rendons bien.

L'HABITANT se rend en classe en voiture de ce temps-ci, en "mon-sieur" ainsi qu'il me dit. Chemin faisant il regarde les autres et se dit: "C'est un peu comme ça que ça va être dans cinquante ans." Et hop! ça file. Il voudrait bien que cela dure, mais avec nous, il faudra aller à l'école... C'est tant mieux, non petit. Vous deviendrez trop gros à ce régime. Et marcher ça forme les muscles, ça dilate les artères, ça fait du bien à la circulation. C'est un bon exercice. C'est un bon exercice. C'est un bon exercice.

COCORICO me dit presque pleurnichant que son père l'a puni parce qu'il l'a surpris à fumer la pipe. Savez-vous comment il l'a puni? Eh bien! il l'a laissé fumer à son goût. Alors il a été malade et le goût lui a... passé. Il est fin ce papa.

FINNE m'écrit un tout petit mot fort gentil s'excusant de ne pouvoir rester longtemps: "Et je vous embrasse comme compensation, me dit-elle. Elle a une bonne idée, celle-là. Elle s'appelle Zénobie. Elle ne fait que d'être née, mais elle a déjà fait un brin de causette à chaque fois, mais de venir plus souvent. Ainsi ça ne dérange rien et chacun a son lot.

SOURIS BLANCHE est retenue à sa chambre par un gros rhume qui lui donne des points. "Maman me soigne avec des mouchoirs et des tisanes", m'écrit-elle, "ça me chauffe partout, c'est comme du feu". C'est le remède des grand-mères et elles vivaient vieilles autrefois. Ça ira mieux bientôt, ma Souris et ainsi que disent les vieux, vous ne vous en ressentirez plus le jour de votre mariage.

YOYO a un oncle qu'il adore. Il est venu la semaine dernière. Il joue du violon et raconte des récits de sa vie. Il n'a qu'un défaut, me dit-il, il s'appelle Zénobie. Elle ne fait que d'être née, mais elle a déjà fait un brin de causette à chaque fois, mais de venir plus souvent. Ainsi ça ne dérange rien et chacun a son lot.

Se passer de déjeuner est une grave erreur

Sans être substantiel, le premier repas doit avoir son nombre de vitamines.

Sans être substantiel, le premier repas doit avoir son nombre de vitamines.

On rencontre à présent, de nombreuses personnes qui ont délibérément supprimé le déjeuner, et, chez nous, le déjeuner.

Les uns disent que, pressés par leurs occupations, elles n'ont le temps ni de le préparer ni de le prendre. Les autres affirment que l'appétit leur manque. Certaines personnes jugent économique et commode de réduire le nombre de leurs repas. Et quelques élégantes espèrent ainsi maigrir.

Mais ce même animal ne vaut rien. Nous avons besoin de nourriture pour nous réchauffer, nous soutenir. L'intervalle entre le repas du soir et le lunch est trop grand pour que nous le passions sans nourriture.

A quel moment le prendre? — Certaines personnes aiment à déjeuner dès leur réveil et se font servir au lit. Cette habitude n'est admissible que pour les gens fatigués. Elle amoindrit l'organisme, y compris l'embonpoint. Et la netteté des traits peut s'en trouver assez mal.

L'hygiène recommande plutôt de faire précéder le premier repas d'un bain, d'une friction, d'exercices respiratoires, de travaux ménagers.

Bien des gens boivent dès leur réveil un verre d'eau fraîche et déjeunent une heure, après seulement. C'est excellent pour les reins et l'intestin.

En tout cas, déjeunons à heure fixe. L'organisme a besoin d'alimentation régulière.

Déjeune-t-on dans la salle commune? Le couvert sera mis sur la table voilée d'une nappe de paille ou d'une toile cirée. Ou bien à même le bois que protègent des nappes individuelles.

Au centre, un grand plateau pour les divers mets et les objets du service. Pour chaque convive, une grande tasse (petite pour les buveurs de thé), une assiette en plus de la soucoupe, une cuiller, un couteau, une serviette.

Le menu. — En Angleterre, le breakfast a beaucoup d'importance. On y voit défilé, pour s'accommoder du thé, des "toast", ou tartines grillées et beurrées, du jambon fumé dit "bacon", des œufs, des fruits, de la bouillie d'avoine ou "porridge".

Ce menu est parfait, si l'on doit attendre jusqu'à une heure et demie ou deux heures l'autre grand repas. Ici, dans la plupart des familles canadiennes, on préfère un repas plus léger. Nous prenons du café au lait, du cacao, du chocolat à l'eau ou au lait, du thé avec du pain beurré ou non.

Remarques d'hygiène. — L'usage quotidien du thé fait maigrir, surtout s'il se prend sans sucre. Le chocolat est déconseillé par beaucoup de médecins, qui le trouvent lourd.

Les fruits secs anciens, comme le café au lait n'ont plus cours. Le miel et le beurre ne doivent pas être considérés comme des aliments de luxe, mais comme des éléments nécessaires, surtout à la jeunesse.

rien de plus sain que de consommer le matin des fruits: noix, noisettes, amandes, noix, pommes, oranges, bananes. Les fruits crus renferment des vitamines, valent mieux que les fruits cuits. Les oranges sont à recommander particulièrement. Leur usage éclaircit le teint.

Préférons sagement le pain rassis au pain frais. Le pain grillé et les biscottes conviennent aux estomacs délicats, mais la biscotte a une grande valeur nutritive.

Robe de chambre ou robe de ville. — Ayons grand soin de nous vêtir correctement pour ce premier repas en commun. La robe de chambre est tout à fait admise, à condition qu'elle soit fraîche, coquette, sayante. Si nous n'avons pu nous coiffer, cachons sous un bonnet honnet les cheveux rebelles ou les bigoudis. Rien n'est plus triste que de voir une jeune fille, un temps négligée, dans la nuit tellement à la douceur des réunions familiales.

Préférons sagement le pain rassis au pain frais. Le pain grillé et les biscottes conviennent aux estomacs délicats, mais la biscotte a une grande valeur nutritive.

Robe de chambre ou robe de ville. — Ayons grand soin de nous vêtir correctement pour ce premier repas en commun. La robe de chambre est tout à fait admise, à condition qu'elle soit fraîche, coquette, sayante. Si nous n'avons pu nous coiffer, cachons sous un bonnet honnet les cheveux rebelles ou les bigoudis. Rien n'est plus triste que de voir une jeune fille, un temps négligée, dans la nuit tellement à la douceur des réunions familiales.

rien de plus sain que de consommer le matin des fruits: noix, noisettes, amandes, noix, pommes, oranges, bananes. Les fruits crus renferment des vitamines, valent mieux que les fruits cuits. Les oranges sont à recommander particulièrement. Leur usage éclaircit le teint.

Préférons sagement le pain rassis au pain frais. Le pain grillé et les biscottes conviennent aux estomacs délicats, mais la biscotte a une grande valeur nutritive.

Robe de chambre ou robe de ville. — Ayons grand soin de nous vêtir correctement pour ce premier repas en commun. La robe de chambre est tout à fait admise, à condition qu'elle soit fraîche, coquette, sayante. Si nous n'avons pu nous coiffer, cachons sous un bonnet honnet les cheveux rebelles ou les bigoudis. Rien n'est plus triste que de voir une jeune fille, un temps négligée, dans la nuit tellement à la douceur des réunions familiales.

rien de plus sain que de consommer le matin des fruits: noix, noisettes, amandes, noix, pommes, oranges, bananes. Les fruits crus renferment des vitamines, valent mieux que les fruits cuits. Les oranges sont à recommander particulièrement. Leur usage éclaircit le teint.

Préférons sagement le pain rassis au pain frais. Le pain grillé et les biscottes conviennent aux estomacs délicats, mais la biscotte a une grande valeur nutritive.

Robe de chambre ou robe de ville. — Ayons grand soin de nous vêtir correctement pour ce premier repas en commun. La robe de chambre est tout à fait admise, à condition qu'elle soit fraîche, coquette, sayante. Si nous n'avons pu nous coiffer, cachons sous un bonnet honnet les cheveux rebelles ou les bigoudis. Rien n'est plus triste que de voir une jeune fille, un temps négligée, dans la nuit tellement à la douceur des réunions familiales.

rien de plus sain que de consommer le matin des fruits: noix, noisettes, amandes, noix, pommes, oranges, bananes. Les fruits crus renferment des vitamines, valent mieux que les fruits cuits. Les oranges sont à recommander particulièrement. Leur usage éclaircit le teint.

Préférons sagement le pain rassis au pain frais. Le pain grillé et les biscottes conviennent aux estomacs délicats, mais la biscotte a une grande valeur nutritive.

Robe de chambre ou robe de ville. — Ayons grand soin de nous vêtir correctement pour ce premier repas en commun. La robe de chambre est tout à fait admise, à condition qu'elle soit fraîche, coquette, sayante. Si nous n'avons pu nous coiffer, cachons sous un bonnet honnet les cheveux rebelles ou les bigoudis. Rien n'est plus triste que de voir une jeune fille, un temps négligée, dans la nuit tellement à la douceur des réunions familiales.

rien de plus sain que de consommer le matin des fruits: noix, noisettes, amandes, noix, pommes, oranges, bananes. Les fruits crus renferment des vitamines, valent mieux que les fruits cuits. Les oranges sont à recommander particulièrement. Leur usage éclaircit le teint.

Préférons sagement le pain rassis au pain frais. Le pain grillé et les biscottes conviennent aux estomacs délicats, mais la biscotte a une grande valeur nutritive.

Robe de chambre ou robe de ville. — Ayons grand soin de nous vêtir correctement pour ce premier repas en commun. La robe de chambre est tout à fait admise, à condition qu'elle soit fraîche, coquette, sayante. Si nous n'avons pu nous coiffer, cachons sous un bonnet honnet les cheveux rebelles ou les bigoudis. Rien n'est plus triste que de voir une jeune fille, un temps négligée, dans la nuit tellement à la douceur des réunions familiales.

rien de plus sain que de consommer le matin des fruits: noix, noisettes, amandes, noix, pommes, oranges, bananes. Les fruits crus renferment des vitamines, valent mieux que les fruits cuits. Les oranges sont à recommander particulièrement. Leur usage éclaircit le teint.

Préférons sagement le pain rassis au pain frais. Le pain grillé et les biscottes conviennent aux estomacs délicats, mais la biscotte a une grande valeur nutritive.

Histoire des gracieuses loutres

D'où proviennent certains de nos beaux manteaux et quel gentil animal y laisse sa peau.

Les loutres, appartenant à la famille des mammifères, ont une mesure en moyenne 25 à 31 pouces de longueur de corps. La queue est la moitié de la longueur du corps.

La loutre vit au bord de l'eau: elle est donc organisée pour nager et plonger parfaitement. Elle marche assez mal et elle ne s'éloigne pas beaucoup des rivages.

En France il n'y a qu'un seul genre de loutre: c'est la loutre commune que l'on trouve partout, mais qui, en réalité, n'est commune nulle part, en dépit de son nom.

Peu de personnes ont eu l'occasion d'observer la jolie bête en liberté; mais tout le monde sait qu'elle est fort étonnamment habile et d'une fourrure courte, épaisse et brillante. Elle est brun roux en dessous et blanche en dessus. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.

Comme tous nos petits carnivores, la loutre chasse la nuit. Pendant le jour, elle se repose dans son logis qu'elle a creusé au bord de la rivière, ou qu'elle a découvert, tout fait, sous les racines d'un vieux saule. D'ailleurs, elle a plusieurs demeures dont la principale est munie de couloirs et d'orifices habilement dissimulés. Lorsque les eaux montent et envahissent son logis, la loutre s'en va habiter un trou d'arbre. C'est une petite personne intelligente et avisée.

La loutre se nourrit de poissons qu'elle capture avec infatigable adresse et blancheur en dessous. Le ventre est blanc et les taches blanches irrégulières. Les jeunes ont une robe plus foncée ou plus grise que celle des adultes.



1 "Ma chère—Pierrot me décourage. Il se plaint comme ça du matin au soir. Et il n'a PLUS DU TOIT d'appétit!"



2 "J'ai connu ça... ne l'inquiète pas. Ma petite Luce était tout à fait comme lui. Il lui faut un bon laxatif. Donne-lui du Castoria ce soir."



3 "Merci, ma chère, pour ton bon conseil! Il a fait le diable à quatre toute la matinée!"



"Voilà de bonnes nouvelles! Le Castoria, vous-tu, est préparé spécialement pour les tout petits. Tu verras qu'il n'y a rien de mieux contre la constipation. Et c'est aussi le laxatif tout indiqué quand ton Pierrot commencera à s'enrhumer. Les purgatifs préparés pour les grandes personnes sont souvent trop énergiques pour l'organisme délicat des enfants... ils peuvent vraiment leur faire du mal. Et je suis certaine que le mignon a trouvé ce qu'il avait bon goût—tous les enfants en sont friands."

CASTORIA

Le Laxatif des Enfants Des tout premiers jours à la 11ème année

Concours hebdomadaire — Casse-Tête

Deux récompenses sont accordées, chaque semaine aux enfants qui apportent le plus grand nombre de points

—Chaque bonne solution vaut 1 point.
—Toute lettre d'une page vaut 5 points.
—Celui qui est cinéaste double ses points.

Pour être membre du C. M. il suffit de faire acte de présence au moins 12 fois dans l'année, à partir de son enregistrement.

Signez d'un pseudo, mais donnez nom, adresse et âge; mentionnez aussi le nombre de vos "actes de présence" et expédiez à Pipandor, la "Tribune" Sherbrooke.

DOUBLE ACROSTICHE

Traversez les premières et dernières lettres qui forment, de manière à former en ligne verticale, premièrement un nom qui signifie gros morceau de bois et deuxièmement des genres bienfastes.

— O E U
— A N G
— N C L
— H A T

EMBLEMES

Quel est l'animal renommé? Pour sa lenteur? Pour sa ruse? Pour son entêtement? Pour sa vanité?

RIMES A TROUVER

Le troisième vers rime avec le premier, le quatrième avec le deuxième.

Le régal fut fort honnête
Rien ne manquait au festin
Mais quelqu'un troubla la —
Pendant qu'ils étaient en —

X N V X S X B X L X T E

NOTRE HISTOIRE A DES VENDREDIS GLORIEUX

Ce fut un vendredi, le 14 septembre, 1759 que mourut Montcalm.

Ce fut un vendredi, le 28 novembre 1696, que mourut Frontenac.

Ce fut un vendredi, le 13 juillet, que commença le bombardement de Québec.

Ce fut un vendredi, le 5 septembre, que les Acadiens furent enlevés à Grand Pré.

Ce fut un vendredi, le 5 août 1689, qu'eut lieu le massacre de La Chine.

Ce fut un vendredi, le 15 février 1823, que le Chevalier de Lorimier monta à l'échafaud.

Ce fut un vendredi, le 3 août, que Colomb partit à la recherche de l'Amérique.

Ce fut un vendredi, le 12 octobre 1492, que le Nouveau Monde apparut aux vigies de la Pinta.

Ce fut un vendredi, le 28 juillet, que la charrie de Louis Hébert laboura pour la première fois le sol de Québec.

Ce fut un vendredi, le 24 avril 1613, que le St-Etienne partit de Honfleur, avec les premiers missionnaires du Canada.

Ce fut un vendredi, le 26 juin 1613, que la première messe fut dite à Québec.

Ce fut un vendredi, le 6 juin 1639, que Mgr de Laval arriva à Québec.

Ce fut un vendredi, le 20 octobre 1690, que Frontenac repoussa les attaques de l'amiral Phips.

Ce fut un vendredi, le 13 septembre, que d'Iberville, enleva le fort Nelson aux Anglais.

Il est à noter que le vendredi est le jour où l'on se repose.

LAUREATS-SOLUTIONS

Simplette et Ripaille sont les gagnants de cette semaine.

Métagramme: Cou, Sou, Pou, Fou.

Synonymes: Fermer.

Pêle-Mêle: Chêne, Claire, Baleine.

Charade: Cléopâtre.

Notes Personnelles

Mlle Catherine Martin, de Québec, passe la fin de semaine en ville.
Mlle Anna Leblanc a fait un séjour de deux semaines chez sa sœur, Mme J. E. W. Levesque à Outremont.
Mlle Alice Lecompte, d'Ottawa, a passé une semaine en ville, l'invitée de Mme P. N. McCrea.
M. et Mme Armand Bélanger, de Trois-Rivières, ont été les invités de Mme Amédée Bilideau, de la rue Aberdeen.
M. Georges Petit, de Waterville, était de passage en ville hier.
Miles Germaine Simoneau, Yvette Simoneau, MM. St-Jacques et Henri Simoneau, tous de Magog, ont visité Mme Théodoré Simoneau à l'Hôpital St-Vincent de Paul.

Nouvellettes

Fête du Souvenir, anniversaire de l'Armistice. Souper-dance, samedi soir 12 novembre de 9.30 p.m. à 2 a.m. Couple: \$1.50. Au Grill New Wellington. Couverts limités, réserves vos places maintenant. Tél: 615.
Mlle Rose Lavallée, coiffeuse, désire annoncer à ses clientes et au public qu'elle est maintenant au Salon de Mme Francis Boudreau, 93-A rue King-Ouest. Elle sollicite l'encouragement des dames.
M. L. E. Dastous est retourné à Montréal après avoir passé quelques jours à Sherbrooke.
M. J. R. Roberge et Louis Caron, de Farnham, étaient à Sherbrooke cette semaine.

LE NOUVEAU LORD-MAIRE DE LONDRES



Sir Stephen KILLICK, (le deuxième à droite), lord-maire-élu de Londres, et Sir Louis NEWTON, le lord-maire suppléant, à sa droite, photographiés au Guildhall, après les élections. Sir Stephen est entré en fonctions hier.

Un Secret de Beauté de l'Extrême-Orient

L'un des plus grands secrets de beauté De tous les temps provient de l'Extrême-Orient. Comme les Espagnols, les peuples orientaux l'ont toujours leur sieste après le dîner, Mais, en plus de ce moyen De détendre les nerfs, ils ont appris Cette fameuse auto-suggestion: "Ne t'en fais pas!" Les soucis sont le pire ennemi de la beauté. Ils vous font paraître hagard et ridé. Le souci devient une habitude déprimante Qui consume votre énergie nerveuse A une rapidité surprenante. Vous pouvez surmonter vos tracés Et raviver votre système nerveux en prenant La Nourriture du Dr. Chase pour les Nerfs.

AU "PREMIER"



Dans "Charlie Chan in London", Warner Oland vient à l'aide d'une jeune fille dont le frère a été condamné pour meurtre. Il n'a que 65 heures pour dissiper le mystère qui a entosé ce meurtre, et c'est par un dénouement absolument imprévu que se termine le film. Celui-ci est plein d'action et s'inspire d'une nouvelle de Earl Derr Biggers.

AU CINÉMA DE PARIS



Natalie Paley et Charles BOYER dans une scène du magistral film "L'Épervier", à l'affiche du Cinéma de Paris, cette semaine.

LA RADIO HEURE CATHOLIQUE La causerie religieuse à l'Heure catholique du 11 novembre, organisée par le Comité des Oeuvres catholiques de Montréal, sous le distingué patronage de S. Exc. Mgr Gauthier, archevêque-coadjuteur, sera donnée par M. l'abbé J. N. Dupuis, curé de la paroisse St-Eusèbe. Il exposera la parabole du Bon Samaritain. Cette causerie commence à 6 h. précises. A 6 h. 20 audition de chants religieux par la chorale du Grand Séminaire de Montréal, sous la direction de M. Ethelbert Thibault, P.S.S., maître de chapelle. A 6 h. 45, causerie sur les missions des religieuses du Bon Pasteur.

VAILLANCOURT... (Suite de la page 3). Tirage de \$250 en prix parmi les abonnés de la "Tribune". La Commission de la Radio donnera le dimanche soir, 11 novembre, de 9 heures à 10 heures, de concert avec la Ligue canadienne une émission à la mémoire de ceux qui sont tombés au champ d'honneur. Huit villes prendront part à cette émission, parmi lesquelles la ville de Québec. Le T. H. M. R. B. Bennett prononcera un discours rétrospectif sur la Ligue canadienne dont une "Histoire de Notre-Dame", en entrera en plus une "chorale, des artistes dramatiques, fanfare, etc.

La troupe Gil Roland au "Granada", mardi "Le Gendre de M. Poirier", en matinée, et "Le Rosaire" en soirée. C'est mardi que la troupe Gil Roland, de Paris, donnera deux chefs-d'oeuvre de la scène au "Granada". En matinée, ce sera "Le Gendre de M. Poirier" et en soirée, "Le Rosaire". Ce sont deux pièces qui ont fait les comble partout où elles ont été présentées dans la province. La matinée commencera à 3 heures, afin de permettre aux écoliers d'assister à la représentation. Le prix pour enfants sera de 25 sous seulement, taxe comprise. Pour les adultes, il sera de 35 et 50 sous en matinée, et en soirée, de 50, 75 sous et \$1.00.

CHEZ LES PERES REDEMPTORISTES Neuvaive à N.-D. du Perpétuel Secours préparatoire à la fête de l'Immaculée Conception. Deux offices par semaine: dimanche, 3 hrs p.m.; lundi, 7.30 hrs p.m. 207-20-27-3-10-17-24

SIROP ESKIMO contre GROS RHUMES Onguent ESKIMO contre Eczéma, urticaire, Dartres, Démangeaison, etc. "CIE ONGUENT ESKIMO" Mansonville, Qué.

Dr G. L. Favreau MEDECINE GENERALE Spécialité: Maladies de la peau et Voies Urinaires. Suites 4-5 - Edifice La Tribune Téléphone: 1885

La Température Inclément des mois d'automne rend très difficile le lavage à la maison AYEZ RECOURS A NOTRE SERVICE "DRY WASH" Tout le linge lavé et séché prêt pour le repassage 5c la lb.

SHERBROOKE LAUNDRY Nettoyage à Sec Teintures Tapis Nettoyés au Shampooir 91, RUE FRONTENAC Tél. 169

COMMISSION CANADIENNE DE LA RADIODIFFUSION La Commission de la Radio donnera le dimanche soir, 11 novembre, de 9 heures à 10 heures, de concert avec la Ligue canadienne une émission à la mémoire de ceux qui sont tombés au champ d'honneur. Huit villes prendront part à cette émission, parmi lesquelles la ville de Québec. Le T. H. M. R. B. Bennett prononcera un discours rétrospectif sur la Ligue canadienne dont une "Histoire de Notre-Dame", en entrera en plus une "chorale, des artistes dramatiques, fanfare, etc.

JOYEUSE REUNION A STANSTEAD En l'honneur de M. et Mme Lionel Richard. (De notre correspondant).

STANSTEAD, 10. — Après le mariage célébré dans l'église de Kingscroft par M. l'abbé Edga Parent, M. et Mme Lionel Richard se rendirent chez M. et Mme Ernest Boutin, parents de la mariée, pour y prendre le dîner. Exaltés présents, outre les nouveaux époux: M. et Mme Ernest Boutin, M. et Mme Joseph Richard, parents du marié, MM. et Mmes Jos. Duquette, de Rock Island; Alphonse Bouffard, Aimé Bouffard, Mme Vve Alphonse et Isabelle, M. et Mme Antonio Elias et leurs enfants; Horistida Duquette, Hector Bouffard, R. et B. Bellevue, Euclide Ducharme, M. Jos Aurèle, Mme Léoride Lemieux, M. et Mme J. Rhéaume, M. et Mme Pierre Routhier, Joseph Gagnon, Emery Gagnon, MM. et Miles Edgar Laperle, Simone Boutin, Antonio Boutin, Aline Moe veau, Léopold Boutin, Germaine Richard, Eugène Côté, Marie-Jeanne Richard, Léa Gaudreau, F. Richard, Louis Gagnon, Agnès Bolduc, Sylvio Gagnon, Aurore Isabelle, Lucien Fauteux, Lucienne Isabelle, P. Bellevue, Jeannette Isabelle, Gérard Bouffard, Thérèse Duquette, Armand Robert, Alberta Bouffard, Lucien, Thérèse Boutin, Raoul Guy, Mlle L. Philippe et R. Guy, Thérèse Guy, Denis Routhier, Simone Guy, S. Rhéaume, Francisella Boulanger, de Coaticook; Mathieu Routhier, Rose Lina Fauteux, Rosario Laperle, Florent Fauteux, Julienne Routhier, Léonie Routhier. Se sont joints à eux pour le souper: M. et Mme Hector Fauteux, leurs enfants, M. Edm. Dupuis, Marie Jeanne Desbiens.

Le mot "efficacité" est la raison du jour. L'annonce enseigne l'efficacité dans les achats. Prenez une leçon d'économie domestique, chaque jour, en lisant les annonces dans votre journal.

UN APPEL DE... (Suite de la page 3). Inter-échange désiré. "Si nous savons créer cette demande, nous fabricants augmenteront leur production, et, car tout s'enchaîne dans cette ligne connue dans les autres branches du commerce, nous verrons les cultivateurs améliorer leurs troupeaux, livrer plus de lait aux fabricques, retirer de meilleurs bénéfices et contribuer par des achats plus importants et plus fréquents au développement du commerce urbain. Car nous sommes solidaires dans cette question économique. La ville a besoin de la campagne pour vivre, et la campagne a besoin de la ville pour se procurer la majorité des nécessités de la vie et de l'entretien des fermes. Si on laisse le cultivateur végéter, il ne sera pas le client du commerce urbain.

PILE OU FACE. Pile ou face, tel est le moyen dont se servit à New York, la comtesse Eugénie Zicha, de Prague, pour décider qui elle devait épouser de Jacob Miller, manufacturier retiré des affaires, ou Theodore Kabelac, manufacturier de produits chimiques, lequel avait été choisi comme son mari par un cercle matrimonial. Kabelac qu'on voit au centre l'emporta sur Miller.

Les Furoncles Font Tant Souffrir BURDOCK BLOOD BITTERS Les furoncles, ou les "clous", sont tout simplement des impuretés du sang qui sortent au-dehors, par la peau. Ils sont très douloureux, en général, et vous rendent misérable. Le plus sûr, c'est que lorsqu'un clou apparaît, un autre semble prêt à le remplacer. Pourqu'il ne pas prendre les B.B.B. pour purifier votre sang et débarrasser votre organisme d'impuretés? Les clous ne prendront pas de temps à disparaître alors.

La faute aux marchands. "Je crois pouvoir dire que si nos fromages canadiens n'ont pas la clientèle qu'ils devraient avoir chez nous, la faute est en grande partie des vôtres, aux marchands qui ne se soucient pas de les annoncer comme ils le devraient. Alors qu'ils placent bien en vue sur le comptoir divers fromages étrangers, ils relèguent nos fromages à l'arrière-plan. Par contre, les épiciers qui annoncent les fromages du pays, soit en les mettant à l'étalage, soit en les recommandant à leurs clients lorsque ceux-ci demandent satisfaction des résultats qu'ils obtiennent. Il faut faire appel au consommateur qui, bien souvent, ne pense pas à tel ou tel article au quel il n'est pas suffisamment habitué. C'est ce que l'on néglige trop souvent.

Et au public acheteur nous disons: Prenez l'habitude d'acheter chaque semaine du fromage de fabrication canadienne; mettez-en chaque jour sur la table familiale; donnez-en aux enfants pour leur collation, et vous verrez quels résultats vous retirerez de cette pratique; économie dans le budget, meilleure santé, et dans un autre ordre, la satisfaction d'avoir fait votre devoir de citoyen en contribuant au développement de l'industrie canadienne.

Le Sirop Composé Végétal Codère. Fait de miel pur, de jus de légumes et de plantes sauvages, pour combattre efficacement les rhumes, bronchites, coqueluche et la grippe. Son effet vous surprendra, car il agit par et soufflé, soit pour les enfants comme pour les adultes. C'est le sirop pour tous les membres de votre famille. Il est en vente partout.

MOLLE Jamais dure. LIFE SAVERS CHEWING GUM. Tout le monde en veut - Tout le monde en prend!

Le cheval "Trouble" se classe 1er dans la 2ème épreuve pour le trophée Cowan

Trois parties auront lieu aujourd'hui et demain dans la N.H.L.

Les Rangers de New-York inaugureront leur saison de la N. H. L. ce soir à St-Louis contre les Aigles. Lester Patrick, gérant du New-York, aura son fils Lynn sur l'alignement des New-Yorkais. On a déjà vu des fils de magnats du hockey suivre la carrière de leur père, mais le cas de Lynn faisant partie d'une équipe gérée par son père est le premier dans l'histoire du hockey professionnel.

Deux autres parties de la N. H. L. auront lieu en fin de semaine quand les Canadiens de Montréal et les Red Wings de Détroit entreront en action pour la première fois. Les Canadiens jouent à Toronto ce soir et le Détroit reçoit dimanche sur son terrain les Bruins de Boston qui perdirent leur première partie de la saison à Toronto jeudi soir. Lorsque les Ma-

Succès des gymnastes du séminaire. — Le jeune Bergeron gagne la course aux patates. — Les fameux chevaux noirs de la National Breweries fament la coupe du comité des chevaux de l'Exposition.

La cinquième exposition annuelle d'hiver de Sherbrooke a encore attiré plusieurs centaines de spectateurs, à l'Aréna, hier soir, pour la troisième soirée des concours hippiques. Ces concours ont suscité un grand intérêt, comme d'habitude. Il y avait plus d'une centaine de numéros, au programme, hier soir.

La fameuse course aux patates fut plus captivante que d'habitude, les concurrents étant plus nombreux, près d'une vingtaine et plus jeunes que lors des deux soirées précédentes. L'âge des participants à cette course variait entre 3 ans et une douzaine d'années. Presque tous les jeunes cavaliers ont été désarçonnés, au grand amusement de la foule, mais personne ne fut blessé bien que quelques-uns se soient infligés de légères blessures. Bergeron a gagné cette course, suivi de près par M. Warren Rose et par Mlle Audrey Cross qui s'est classée parmi les trois premiers pour la troisième fois consécutive.

Les gymnastes du Séminaire, sous la direction de MM. les abbés Anatole Bernier et Hermil Dubuc ont été les plus captivants. Leur numéro de cheval allemand fut un des plus applaudis de la soirée. Mais leurs danses furent également fort intéressantes par leur ensemble.

La deuxième épreuve pour le trophée fut lieu hier soir. Castlestone, Miss, de H. Snyder, acquiesça qui était arrivé premier la veille, est passé en troisième position avec 21 erreurs, et c'est Trouble, de Mlle E. Viau, Montréal, qui a pris la tête, avec dix erreurs seulement. Stoney Brook de Mlle E. Viau, s'est classé deuxième avec deux erreurs et demi. Le dernier vainqueur aura lieu ce soir, alors que tous les championnats seront décidés.

Battaglia gagne par k. o. technique à la quatrième ronde contre George Black

MILWAUKEE, 10. — Frankie Battaglia, boxeur de Winstep, a gagné hier soir par k. o. technique à la quatrième ronde contre George Black de Milwaukee. Le combat était limité à dix reprises. Black a eu l'oeil gauche coupé et il lui fut impossible de continuer, vers la fin de la quatrième ronde. Il était allé quatre fois au plancher. Battaglia pesait 156 livres et demi et Black 157 et demi.

Dans la semi-finale, Billy Miller, 147 livres, de Milwaukee, a battu aux points Chuck Woods, 144 livres, de Détroit. Miller fut très dangereux vers la fin du combat et il a bien failli mettre son homme hors de combat.

On remarquera, parmi les invités d'honneur d'hier soir, Mlle E. Viau, de Montréal, qui a plusieurs chevaux de premier choix, en exhibant, à l'Exposition, Mme Churchill Mann, de Québec, dont le mari fait partie de l'équipe canadienne qui participe actuellement aux concours internationaux de New-York. M. le juge et Mme C. White, M. le maître Dr F. H. Bradley, et Mme Bradley, M. et Mme John-P. Hane, de Granby, invités du colonel W. McAnulty, de même que M. et Mme Watson, M. et Mme Harold A. Cameron, M. et Mme William Jones, de Granby, etc.

Le Dr E. Watson, de Toronto, expert en concours hippiques, s'est encore très bien acquitté de sa tâche de juge, avec M. Chester Powers comme assistant.

Il y a encore un quinzième de numéros au programme de ce soir, qui est le programme de fermeture. Tous les championnats seront décidés et les coupes seront remises aux heureux vainqueurs. Les gymnastes du séminaire évolueront encore, ce soir.

NEW-YORK, 10. — Un cheval baptisé le nom d'"Ugly" a remporté les honneurs aux concours hippiques de l'Exposition de chevaux de New-York. Ugly est un cheval américain on le voit en action sur une photo qui se trouve dans le programme de la semaine prochaine.

11ème numéro: Classe 13, haute action, double, 14,2 et plus, 1 concurrent: 1er Jewel's Belle et May Day, de Mlle E. Viau, Montréal.

12ème numéro: Course aux patates. Une quinzaine de jeunes écuysers ont participé, hier soir, à la fameuse course aux patates qui consiste à aller chercher, en poney, cinq patates, à l'autre bout de la piste et à revenir les déposer une à une dans un panier, comme les pones ne sont pas attelés et que les écuysers manquent d'expérience, il en est qui font de belles piroettes, au grand amusement de la foule. Cela, par contre, énerve les pones qui deviennent exécutés au point de désarçonner tous les concurrents pour le spectacle le plus amusant.

Les vainqueurs d'hier soir furent 1er, M. Bergeron; 2e, M. Warren Rose; 3e, Mlle Audrey Cross.

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

13ème numéro: Classe 33, chevaux de selle, 15,2 et moins, cinq concurrents: 1er, Silver Spark, Mlle E. Viau, Montréal; 2e, Raffles, W. Weissman, Montréal; 3e, Lady Jane, L. M. Hart, Montréal; 4e, Evelyn Peavine, Ernie Spafford, East Broughton.

14ème numéro: Classe 5, cabriolet pour dames, simple 14,2 et plus, quatre concurrents: 1er, Seaton Stranger, W. S. Draper, Compton, conduit par Florence Ingram; 2e, Princess Pat, E. A. Vogell, Sherbrooke, conduit par Mme Planck, East-Angus; 3e, Madam Queen, John Peters, Magog, conduit par Mlle M. Bradley; 4e, Kingfisher, John Peters, Magog, conduit par Inez Smitton.

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

15ème numéro: Classe 5, sauts de paires, piste numéro 1, six concurrents: 1er, chevaux de Mlle E. Viau, Montréal; 2e, chevaux de Lt E. W. Berwick, St-Jean; 3e, chevaux de Harry Snyder, Montréal; 4e, chevaux de Mount Royal Riding Stables, Montréal.

Deuxième épreuve pour le trophée Cowan, classe 46, Dutchman et Sandwich n'ont pas participé: 1er, Trouble, Mlle E. Viau, Montréal; 2e, Ivan, Earle Spafford, Knowlton; 3e, Nigger, Harry Snyder, Montréal; 4e, Sandy, Lt J. H. Larocque, St-Jean.

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

3ème numéro: Classe 19, tandem, pones de haute action, quatre concurrents: 1er, Masterpiece et Master, Edward J. McVey, Montréal; 2e, Melbourne Success et partenaire, M. et Mme J. E. Jamieson, Lennoxville; 3e, Glenoffin Antio Win et partenaire, M. et Mme J. E. Jamieson, Lennoxville; 4e, Pones de Mme R. Poirier, Ville St-Jean.

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

4ème numéro: Classe 35, chevaux de selle pour dames, sept concurrents: 1er, Silver Spark, Mlle E. Viau, Montréal; 2e, Lady Jane, L. M. Huot, Montréal; 3e, Evelyn Peavine, Ernie Spafford, East Broughton; 4e, Lucky Boy, Mlle J. E. Carbonneau, Sherbrooke.

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

5ème numéro: Classe 7, cabriolet lourd, simple, 10,2, trois concurrents: 1er, Princess Pat, S. A. Vogell, Sherbrooke; 2e, Seaton Draper, W. S. Draper, Compton; 3e, Kingfisher, John Peters, Magog.

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

6ème numéro: Classe 17, haute action, double, plus de 13,2 et moins de 14,2, deux concurrents: 1er, Masterpiece et Master, E. J. McVey, Montréal; 2e, Melbourne Success et Glenovan Auto-Win, M. et Mme J. E. Jamieson, Lennoxville.

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

7ème numéro: Classe 21, promeneurs en cabriolet, deux concurrents: 1er, Princess Pat, S. A. Vogell, Sherbrooke; 2e, Kingfisher, John Peters, Magog.

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

8ème numéro: Les gymnastes du Séminaire St-Charles-Bernier n'ont pas remporté moins de succès que la veille, ce qui n'est pas peu dire. Sous la direction compétente de MM. les abbés Anatole Bernier et Hermil Dubuc, tous deux diplômés en gymnastique, quelques douzaines de jeunes athlètes ont prouvé que votre séminaire qui compte actuellement pas moins de 650 élèves, sait voir à la formation non seulement intellectuelle mais aussi physique de ses élèves. Après des danses variées comprenant le pas tapé, le pas de gigue et la danse des sabres, nombreux exercices avec un ensemble remarquable, M. Marcel Bisson et M. William Nahornak se sont fait applaudir pour leurs

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

9ème numéro: Classe 13, haute action, double, 14,2 et plus, 1 concurrent: 1er Jewel's Belle et May Day, de Mlle E. Viau, Montréal.

DEUXIÈME PARTIE DE LA N. H. L. — Joe Salvo, 202, de Three Stars, Mich., a annulé avec Sander Szabo 212, de Honrig, 80,00.

DETROIT — Earl McCready, 230,

10ème numéro: Classe 5, sauts de paires, piste numéro 1, six concurrents: 1er, chevaux de Mlle E. Viau, Montréal; 2e, chevaux de Lt E. W. Berwick, St-Jean; 3e, chevaux de Harry Snyder, Montréal; 4e, chevaux de Mount Royal Riding Stables, Montréal.

Les Castors de Québec ont remporté la victoire sur les Cubs par 2 à 1 hier

(Presse Canadienne) — Il semble que les clubs de la Ligue Canado-Américaine auront encore cette année à résoudre le problème de l'an dernier: comment réussir à battre l'équipe des Castors de Québec sur son propre terrain.

Les Castors ont remporté leur deuxième victoire consécutive de la saison sur leur patinoire hier soir contre les Cubs de Boston au pointage de 2 à 1 pour se constituer une menace pour le championnat. L'an dernier, les Castors ne perdirent qu'une seule partie sur leur terrain, et c'était la dernière de la saison. Cette année, avec de nouvelles recrues puisées sur l'alignement des Canadiens de Montréal, ils semblent destinés à remporter le championnat et le rebondi de Cunningham au milieu de la troisième période.

Les athlètes canadiens ont gagné le tournoi australien

Les athlètes canadiens ont gagné le tournoi australien par 83 points contre 58 pour les Australiens et 29 pour les Néo-Zélandais.

(Par câble à la P. C.) — MELBOURNE, Victoria, 10. — Les couleurs canadiennes flottent haut, aujourd'hui, alors que douze jeunes athlètes des écoles canadiennes visitent l'Australie après avoir écrasé les jeunes athlètes de l'Australie et de la Nouvelle-Zélande, dans le tournoi Intra-Empire des fêtes du centenaire de Melbourne.

Les Canadiens ont remporté huit victoires sur onze tournois. Quand ils auront terminé leurs visites de l'Australie, ils se rendront en Nouvelle-Zélande pour un autre tournoi athlétique qui aura lieu le 22 prochain. Ils s'en rendront au Canada le 11 décembre.

Les Canadiens ont mérité 83 points contre 58 pour les Australiens et 29 pour les Néo-Zélandais. En plus de huit premiers prix, les athlètes ont remporté plusieurs autres prix de moindre importance.

Trois records ont été établis. Sous la direction de Jim Homer, de Toronto, capitaine de l'équipe, les Canadiens ont établi un nouveau record de 43 9-10 secondes pour les 440 verges à relai. Dirigés par Mashal "Mush" Limon, de Vancouver, ils ont établi un autre record pour la course à relai d'un mille, par trois minutes et trente trois secondes.

Eddie Wares, de Calgary, a établi l'autre record en lançant un poids à 46 pieds et 70 1/2 pouces pour battre le record australien par sept pieds. Howard McPhee, de Vancouver, a gagné les courses de 100 et 200 verges. Limon a gagné les 440

*Vous l'aimerez
Vous l'adopterez*

parce qu'elle est délicieusement douce — bonne — bien faite — pleine d'enchantement et de fraîcheur, bref, la réalisation parfaite d'un bon goût tout nouveau.

La Reine des cigarettes de Virginie

35 CENTS POUR 10 CIGARETTES

La "Tudor" se vend sans cette marque que celle de "Tudor" plus d'une qualité meilleure.

TUDOR Cigarettes

TRES DOUCE A FUMER

ROCK CITY TOBACCO CO. LIMITED
Entièrement canadienne et indépendante

VIOLET			
W. Irwin	1	2	3
G. Dunmore	109	89	78
P. Drapeau	93	120	110
G. Vallée	138	99	123
M. Wilson	149	80	125
H. Courchesne	183	142	145
Total	682	530	581

POURPRE			
A. Boisvert	1	2	3
D. Parent	107	103	83
D. Goudreau	76	99	92
M. Wilson	111	126	103
A. Bourguignon	97	81	70
Total	530	540	518

GRIS			
R. Croteau	1	2	3
L. Brunelle	94	87	108
A. Choquette	95	69	94
A. Chasse	127	111	74
G. Gosselin	134	78	96
Total	543	458	454

ROUGES			
F. P. Latulippe	1	2	3
A.A. Mooney	93	96	87
W. Doyon	118	90	143
A. Robinson	96	110	124
H. Marceau	94	138	132
Total	467	599	606

MAROONS			
C. Pashley	1	2	3
J. Pashley	99	106	102
Maddis	110	93	81
F. Latulippe	85	85	255
A. Blodreau	133	86	122
Total	512	467	487

BRUN			
S. Latulippe	1	2	3
T. Bergeron	137	98	83
M. Duncan	104	108	80
E. Gaudet	69	101	86
A. Hatch	103	103	112
Total	525	528	480

BLANC			
N. Munkittrick	1	2	3
F. Robillard	82	76	79
H. Asselin	83	70	125
A. McGuire	102	93	131
Total	429	394	530

BLEU			
Y. Katadotis	1	2	3
F. Vaillancourt	91	98	112
L. Pinard	127	83	107
F. Thibault	82	121	144
H. Klein	97	115	109
Total	527	547	602

VERT			
F. Gray	1	2	3
F. Irwin	103	55	98
R. Cathcart	95	91	76
R. Bachand	99	111	89
A. Audet	126	89	101
Total	508	449	456

ORANGE			
S. Bruneau	1	2	3
Total	73	66	91

C. ULM EST PARTI POUR LE CANADA

(Par câble à la P. C.) — LONDRES, 10. — Charles T. P. Ulm, fameux aviateur australien qui a l'intention de voler de Vancouver jusqu'en Australie, est parti d'ici à bord de "Ascendant", à Southampton, aujourd'hui, pour le Canada. Il doit arriver à Montréal le 17 ou le 18 novembre. Il est accompagné de G. Littlejohn, co-pilote. Son avion, qu'il a éprouvé ici, est à bord du même

PREMIER

VOTRE DERNIERE CHANCE AUJOURD'HUI DE VOIR CE GRAND PROGRAMME: "LET'S TALK IT OVER", "LADIES SHOULD LISTEN", NOUVELLES ET COMEDIE. — CE SOIR A 10.45

Ronald COLMAN dans son grand succès

"THE UNHOLY GARDEN" Avec Estelle TAYLOR, Fay WRAY, et un plus grand programme ordinaire sans avance de prix.

GRANADA

DERNIER JOUR

Que rien ne vous empêche de voir ce film sensationnel et inoubliable! Grace MOORE dans "ONE NIGHT OF LOVE". Comédie. Nouvelles. Nouveautés.

DE DEMAIN JUSQU'A MARDI

3 GRANDES ATTRACTIONS: VENEZ ESSAYER DE RESOUDRE L'ASSASSINAT LE PLUS MYSTERIEUX QUI AIT JAMAIS TROUBLE LONDRES.

DE DEMAIN JUSQU'A MARDI

UNE COMEDIE TORDANTE DU DRAME MYSTERIEUX! DU ROMANESQUE HUMAIN! LE TOUT MELANGE DANS UN FILM GLOIREUX!

Un honnête divertissement

Tiré du roman célèbre paru dans le "Saturday Evening Post", par Clarence Budington Kelland.

HAROLD LLOYD

THE CAT'S PAW

CHARLIE CHAN IN LONDON

A FOX Picture with

UNA MERKEL GEORGE BARBER NAT PENDLETON

VOUS N'AVEZ JAMAIS VU UN TEL JEU! UN DRAME QUI VOUS IRA DROIT AU COEUR! "YOU BELONG TO ME"

JIM MCCOY

VOICE in the NIGHT

Avec Billie SEWARD. AUSSI VOUS FREMIREZ A DES MILLIERS DE SCENES DANS CETTE SERIE EXCEPTIONNELLE: "THE WOLF DOG"

MARDI A LA SCENE

En matinée "LE GENDRE DE M. POIRIER"

En soirée "LE ROSAIRE"

Ce n'est pas un film.

CE SOIR

— AU —

NEW WELLINGTON GRILL de 4 à 7 heures.

The Dansant

L'Orchestre du New Wellington Grill, sous la direction de Bill Duffy, joue aussi de 9 heures à la fermeture, tous les soirs, sur semaine. Dimanche: dîner-concert de 6 à 8 heures du soir.

Tel. 515. — 40, rue Wellington, S.

2 VICTOIRES POUR HAWKS ET HALIFAX

St-Jean et Charlottetown ont perdu les deux premières parties de la saison dans les Maritimes.

Les Hawks de Moncton et les Wolverines d'Halifax, rivaux dans la course au championnat des Maritimes l'an dernier, sont sur un pied d'égalité aujourd'hui après une semaine de travail, tandis que le St-Jean et les joueurs de Charlottetown sont également sur un pied d'égalité avec deux défaites.

Hier soir, à Halifax, les Wolverines ont défait Charlottetown par 4 à 2 comptant deux points dans la première et la dernière période. A Moncton, les Hawks, champions de l'an dernier chez les amateurs du Canada et détenteurs de la coupe de Saint-Jean au pointage de 1 à 0 avec le concours de Dud James et de Bill Miller.

Dés lundi le Halifax va jouer à St-Jean tandis que les Hawks se transporteront à Charlottetown.

THÉÂTRE GRANADA

Mardi, 13 novembre 1934

GIL ROLAND

et sa compagnie française, directement de Paris.

En matinée

"LE GENDRE DE M. POIRIER"

Comédie en 3 actes, en prose, d'Emile Augier.

Gaston de Presle.....Gil Roland
M. Poirier.....Charles Castelain
Hector de Montmayran.....Pierre Jourdan
Verdelet.....Maurice Delli
Vatel.....George de Vos
Chasseur.....Auguste Cery
Le Domestique.....Jean Colin
Antoinette.....Lillian Holdy

Billets: Enfants 25c; adultes 35c et 50c

En soirée

(à huit heures et demie)

"LE ROSAIRE"

Comédie en 4 actes d'André Bisson

Docteur Dalmain.....Gil Roland
Docteur Mackenzie.....Charles Castelain
Docteur Brand.....Pierre Jourdan
Billy.....George de Vos
Duc de Meldrum.....Maurice Delli
Simpson.....Auguste Cery
Duchesse de Meldrum.....Jeanne Meaulle
Pauline Lister.....Lillian Holdy

Billets: 50c, 75c et \$1.

Billets en vente au contrôle du théâtre Granada.

CINEMA de PARIS

CHARLES BOYER

avec **NATALIE PALEY**

PIERRE RICHARD WILM - GEORGE GROSSMITH

Safarouche l'histoire d'un maître joueur qui comptait un jour que l'amour ne peut se jouer comme une carte

DE LA PASSION... DE L'AMOUR AVEUGLE... DE LA HAINE... PUIS LE PARDON...

"Un drame comme il n'en écrit plus jamais."

également à l'affiche

"Georges et Georgette"